

Hundimiento de un submarino

EL NUEVO GABINETE AUSTRIACO

EL JAPON INVENTANDO ARMAS

UN SUBMARINO ALEMAN HUNDIDO EN EL GOLFO DE VIZCAYA.

LONDRES, 22. — Avisan de Amsterdam que de fuente alemana se sabe que la Armada, de la Entente hundió el submarino alemán "U-46" en el Golfo de Vizcaya.

UNA NUEVA ARMA DE GUERRA INVENTADA EN EL JAPON.

TOKIO, 22. — Se ha inventado un rifle con calibre más ancho que los actuales y cuyo alcance excede a 2.000 metros.

COMO SE COMENTA EN BERLIN EL DISCURSO DE LLOYD GEORGE.

BERLIN, 22. — Por lo general, no ha causado sorpresa la actitud de Lloyd George. Se interpreta la demanda por restitución y reparación, que Alemania entregue todo el territorio que ocupaba la Entente y probablemente indemnizándolo. El "Berliner Tageblatt" dice que Lloyd George no quiere negociar, o si quiere es bajo la condición de que Alemania se someta a las demandas de Inglaterra. En resumidas cuentas, las palabras restitución, reparación y garantía forman un precipicio entre los puntos de vista inglés y alemán, el cual el más optimista podría pasar. La estipulación de Lloyd George respecto a la aceptación de las condiciones antes de negociar demuestra que no desea negociar. ¿Desvaneciéronse las posibilidades de paz? Lo único que podemos contestar es, refiriéndose ligeramente a los socialistas franceses y a las voces anglo-italianas, los que demuestran que las insinuaciones de paz no son juzgadas por los pueblos del mismo modo que por los parlamentos. El "Vossische Zeitung" dice que la referencia al lazo no es sino el reconocimiento por los ingleses de la potencia alemana y el fracaso de las empresas militares de la Entente. Ni una sola palabra de Lloyd George indica su deseo de reparar los desgarrados hilos intercomunitarios. Luego pregunta por qué la Entente exige tenazmente la restitución y reparación, cuando es muy improbable que Francia conquiste Alsacia Lorena o Rusia Constantinopla. Es también improbable que se nos expulse de los territorios conquistados, y concluye diciendo que es muy oportuno que Alemania posea el militarismo para resistir a la ambición de la Entente de alcanzar la meta mundial.

EN ITALIA TAMPOCO QUIEREN LA PAZ ALEMANA.

ROMA, 22. — La prensa y el pueblo aplauden generalmente la definición de la posición de los aliados con respecto a la paz hecha por Lloyd George y Asquith. De todos lados se asegura el completo acuerdo de los aliados y la aprobación del rechazo de las insinuaciones de paz.

UN EDITORIAL RESPECTO A LOS PROYECTOS DE INGLATERRA.

LONDRES, 22. — El "Daily Chronicle" publica un largo artículo en que traza el proyecto del Gobierno de utilizar la potencia varonil y los recursos del país. Lo califica de atrevidísimo y de enorme alcance. Se necesitan hombres para el ejército y fábricas de municiones, y al mismo tiempo para las obras productivas, tales como la agricultura. El Gobierno se dirigirá a todos aquellos varones del país que no entraron al ejército o que no estén trabajando nacionalmente, pidiéndoles se enganchen como trabajadores para obras de la guerra. Se necesitan todos los varones entre las edades de 18 y 56 años, quienes deben colocarse a la orden del Estado con la condición de que se dejen trasladar a las ocupaciones y localidades donde más se necesita sus servicios. Se les pagará el salario señalado por las sociedades de obreros y además 2 chelines 6 peniques diarios para la manutención durante el tiempo que esté separado de la familia.

OTROS COMENTARIOS DE LA PRENSA ALEMANA SOBRE EL CELEBRE DISCURSO.

AMSTERDAM, 22. — El diario socialista "Het Volk", refiriéndose al discurso de Lloyd George, dice que no faltan en él los elementos que pudieran conducir a las negociaciones. El diario católico "Tyd" también se expresa esperanzado. Dice que el discurso de Lloyd George deja a Alemania la posibilidad de contestar. El conde Reventlow, en un artículo que ha publicado en el diario "Deutsches Tag Zeitung", comentando la referencia de Lloyd George a las guerras napoleónicas, dice textualmente: "Las condiciones son distintas a las de hace un siglo; no existían entonces los submarinos". El "Kreuz Zeitung" dice: "Estamos enterados del hecho de que nuestros enemigos no quieren la paz, sino la guerra a sangre y fuego. Así es que debemos abandonar toda consideración echando mano de todos los medios de guerra de que disponemos".

EL CONDE CLAM MARTINEZ ORGANIZA EL GABINETE AUSTRIACO.

VIENA, 22. — El conde Clam Martínez presentó al emperador la lista de los miembros del Gabinete que ha organizado: Primer Ministro, Clam Martínez; Interior, von Handel; Comercio, doctor Urban; Trabajos, von Trinka; Agricultura, Clam Martínez; Defensa Nacional, von Georgi; Hacienda, Spitzmuller; Justicia, von Schenck; Ferrocarriles, von Forster; Ministro sin cartera, doctor Baerntsch; Gobernador de Galitzia, Miguel Bobrznyski.

COMO CRITICA EL "DAILY MAIL" LA NOTA DE WILSON A LAS POTENCIAS. — INGLATERRA DISPUESTA A PELEAR HASTA EL EXTREMO.

LONDRES, 22. — Dice el "Daily Mail" que causará el mayor asombro en este país la noticia de que Wilson haya señalado su reelección con el desdicho a las potencias de la Entente y del presidente y agrega que no se la debe prela la opinión que hasta la hora ha llegado para que ambos combatientes anuncien las condiciones de paz. La nota contiene un consejo individual del presidente y agrega que se la debe en ningún sentido considerar como tentativa diplomática de mediar. Todo el mundo conoce el deseo de Wilson de que se arregle la paz, pero dudamos que se le hubiera mandado si los británicos se hubieran tomado la molestia de exponer el caso a los americanos con la diestra y persistente propaganda con que lo han hecho los proalemanes. Es evidente que el documento se preparó antes de pronunciarse el discurso de Lloyd George, con el resultado que se le contestó antes que se entregara al enemigo las condiciones de paz de la Entente que ahora son de todos conocidos. Es imposible considerar la paz hasta que Alemania se haya retirado dentro de sus propias fronteras; sería sencillamente una afrenta para los aliados pedirles dimitir la paz mientras el enemigo ocupa Bélgica, el norte de Francia, Polonia, Rumania, Serbia y Montenegro. No podemos suponer que Wilson considere posible las negociaciones mientras los alemanes ocupen Lila, casi a la vista de París, y mientras la artillería alemana bombardea la noble catedral de Reims. Los Estados Unidos debe una inmensa deuda a Francia, su her-

mana República, deuda que no puede liquidar obligándole a la innoble rendición. Cita el caso de Lincoln en estas palabras. La disputa que engendró terrible guerra se arreglará únicamente por la victoria. De parte de este Gobierno la guerra cesará cuando se suspenda de parte de aquellos que la empezaron. La paz mientras Alemania quede en posesión del botín sería la única manera de lograrlo es que se ponga al lado de Alemania y que la ayude a derrotar a los aliados; pero si no está preparado para pelear a un lado o al otro, confesamos humildemente que no comprendemos cómo podrán ayudar en arreglar el asunto". El "Times" dice editorialmente: "Creemos en la completa sinceridad de Wilson, pero tememos que su insinuación será mal entendida. No dudamos de la recepción que recibirá a manos de todos los gobiernos y pueblos de la Entente. Los primeros Ministro de la Gran Bretaña, Francia, Italia y Rusia han declarado enérgicamente que el paso que desea Alemania es enteramente inadmisibles. Variar esta actitud por deferencia a Wilson, es imposible. Nuestra sorpresa por el paso dado por Wilson se acentúa al contrastar el estado de la mente de que constituye reflejo con el coro de aprobación con que los principales órganos de la opinión pública de los Estados Unidos saludaron el rechazo por Lloyd George de las insinuaciones de paz hechas por Alemania. La diferencia que existe entre ellas no puede menos que sugerir la idea de que al apoyar el proyecto alemán Wilson falló en calcular el rumbo de la mejor opinión americana. Habíamos creído hasta ahora que el conflicto irreconciliable respecta los objetos de la Entente y los Centrales fuera claro a todo el mundo. Participamos de lleno en las doctrinas

A nuestros suscriptores

Con motivo de la Navidad, que todos celebramos, la Empresa de EL IMPARCIAL dispuso conceder asueto a sus empleados el día 25 del corriente y por lo tanto este diario no circulará el martes de la presente semana; esas páginas menos las reintegramos en su oportunidad, como bien lo saben nuestros lectores, pues con alguna frecuencia publicamos ediciones extraordinarias.

El Cronista de "La Prensa Libre" y los certámenes de EL IMPARCIAL

Con la firma "Cronista", aparece en "La Prensa Libre" de anteayer un sueltito que trae peores intenciones que un toro de Colmenar. Por supuesto que ni por un momento nos tragamos la especie de que el autor pertenece al cuerpo de redacción del citado colega; antes bien, estamos por creer que el tal es gato de casa a quien la envidia obliga a ver las cosas de amarillento color.

Para pensar así tenemos el siguiente motivo: ni "La Prensa Libre" ni "La Información" han dedicado nunca la menor gaceta a nuestros certámenes, porque no pudiendo atacarles optaron desde un principio por hacerles el silencio, y la idiosincrasia de ambos colegas no nos permite suponer que el éxito que han tenido nuestros dos primeros Certámenes les hiciera variar de actitud.

Hemos tenido el gusto de hablar con casi todos los caballeros cuyos trabajos resultaron premiados en este concurso, y como esperábamos, no hubo ni uno solo que se hiciera solidario de las frases del "Cronista", y natural que así fuera, porque no podía menos de repugnarnos la mezquindad de alma que revelan, aparte de las torcidas aseveraciones que encierran.

Nuestro acatamiento a las decisiones del Jurado ha sido absoluto. Pruébalo suficientemente lo ocurrido en el anterior como en el actual; en el primero, los señores calificadores no juzgaron deber premiar más que uno solo de los temas, y a pesar de que nuestro deseo hubiera sido el de distribuir las cuatro medallas que teníamos adquiridas, nos sometimos a la decisión de aquellos a quienes habíamos nombrado jueces del torneo literario. En este otro ciertamente creyó de justicia el Jurado que fueran ocho los premios que se repartieran, y no cuatro como habíamos anunciado y establecido en las bases del Concurso, y con mucho mayor gusto aún accedimos, sin hacer la menor objeción, a una decisión tomada por quienes entendían de asuntos literarios mucho más que nosotros.

Móvil principal de nuestros certámenes es el amor que llevamos a Costa Rica y por extensión a nuestra raza; amor desmedido, algo idealista y quimérico si se quiere, pero desprovisto de todo interés ponderable en las balanzas de Mercurio. Nuestras ansias de una patria de día en día más semejante a la grande-pequeña Atenas de Pericles, Eurípides y Práxiteles; de una patria pequeña en territorio, pero grande en expresiones civilizadoras, nos aconsejó aportar nuestro modesto contingente a la obra cultural de Costa Rica. Y conscientes de que nuestras fuerzas y capacidades eran desmurradas y flojas para laborar directamente en ella, decidimos abrir palenque para que combatieran y triunfaran otros que a más de alimentar esos mismos ideales pudieran presentarse provistos de más finas y acendradas armas. Nos halagaba la idea de representar con la juventud literaria de nuestra tierra el papel que Demóstenes (guardadas las distancias) representaba con los soldados de su patria. No pudiendo superar su esfuerzo, por lo insignificante, al de sus esforzados compatriotas, cantaba sus proezas y los animaba a la lucha.

El mayor desinterés material presidió a la génesis de estos certámenes; ese mismo desinterés, unido al deseo de que cada día adquirieran mayor importancia, continuará informando nuestra acción. Anhelamos el concurso y los consejos de todos aquellos que intervengan en los torneos y de todos los que por su saber y experiencia quieran prestarnos su cooperación, y unos y otros pueden abrigar la seguridad de que aceptaremos el primero y seguiremos los segundos. Agradecemos toda indicación que se nos haga al respecto y procuraremos conformarnos con ella; sólo pedimos sinceridad y carencia de toda pasión insana en quienes nos la dirijan.

Consecuentes con tal norma, atendimos la insinuación que se nos hizo desde las columnas de "La Nueva Era", respecto a la elección de los temas; y en tal virtud, anunciamos que para los sucesivos certámenes los temas serán elegidos por medio de una "enquete" entre nuestros favorecidos.

Sabido es que como una de las condiciones del Concurso, establecimos la de que serían publicados en nuestros periódico todos los trabajos premiados. Ahora bien: el cuento del señor Garnier, por su extensión, no permitía ser reproducido en EL IMPARCIAL, a menos de fraccionarlo, cosa esta última que nos pareció le restaría interés.

Sabedor de ello, el señor Garnier tuvo la galantería de relevarnos de la obligación de dicha publicación para evitarnos el gasto que exigiría el aumento de páginas en nuestro periódico. Como galantería obliga, le ofrecimos hacer la publicación en folleto, cosa a la que accedió, pero imponiendo la condición de que el sufragaríamos los gastos. En esta forma no nos atrevíamos a aceptar; pero como en el entre tanto recibimos aviso de la llegada de nuestra imprenta al puerto, hemos creído hallar la manera de solucionar el asunto con la reducción de costo que tal circunstancia traerá a esa imprenta, y consecuentes con nuestro deseo de procurar a los concurrentes la ayuda posible, dentro de los modestos límites de nuestra actuación, nos apresuramos a publicar tal asunto en una gaceta de uno de nuestros números anteriores, adelantando la idea de que la adquisición de la imprenta nos permitiría en lo futuro facilitar a todos los laureados en los certámenes un estímulo que no sólo consistiese en laureles.

Hemos creído oportuno tratar con alguna extensión este asunto porque en las frases del "Cronista" se trasparecen el deseo de desvirtuar nuestra labor, el de restar ánimos a los escritores que laboran para los certámenes y el de mortificar injustamente al señor Garnier, persona para nosotros doblemente apreciada por pertenecer a esa brillante pléyade de jóvenes que emplean sus facultades en el estudio de las bellas letras y por unirnos a él vínculos de sincera amistad.

humanitarias de Wilson y aun pelearnos para implantarlas, pero no vemos esperanza de una justa duradera paz hasta que haya sido aplastado en el campo de batalla el militarismo prusiano. El enemigo toma la postura de agresor victorioso en el mismo documento en que llama condescendentemente a los aliados a negociar".

TEORIA SOBRE LOS BUQUES MERCANTES ARMADOS.

LONDRES, 22. — Contestando una pregunta en la Cámara de los Comunes, Carson manifestó textualmente: "El Gobierno no puede admitir una distinción entre los derechos de un buque mercante que no esté armado y aquellos que llevan armas para su propia defensa. Los capitanes de buques mercantes gozan del derecho inmemorial de defenderse contra el ataque, visto y registro con todos los medios a su alcance, pero no deben buscar al enemigo o atacarlo, reservándose tales funciones a los buques de guerra. Por lo que yo sé, todos los neutrales opinan lo mismo. El Gobierno dedica su constante atención a la teoría y práctica de armamentos defensivos".

UN VAPOR AMERICANO CHOCO CONTRA UNA MINA.

NANTES, 22. — El vapor americano "Kansas", ha sido averiado por una mina. Se hacen esfuerzos para descargarlo y traerlo al puerto.

AEROGRAMAS

Servicio de la oficina radiográfica de la Escuela Normal de Heredia

Petrogrado anuncia una nueva retirada rusa. Fué hundido el submarino alemán "U. 45"

PETROGRADO. — Las tropas rusas fueron atacadas ayer por un número superior de las del enemigo en la parte Norte de Dobruja, a lo largo de todo el frente. Los rusos han comenzado una nueva retirada hacia el Norte.

PARIS. — El submarino alemán "U-45" fue hundido por los destructores. Este mismo submarino acaba de hundir un barco cerca de San Nazario.

LONDRES. — El barco inglés "Alonso" y el noruego "Avona" fueron hundidos. El vapor "Mareta" se cree que fue hundido.

LONDRES. — Fuerzas inglesas ocuparon en Egipto El Arash en el Mediterráneo, 90 millas al Oeste del Canal de Suez. El Parlamento inglés prorogó el período de feriado. El discurso de Lloyd George expresa íntima confianza en el triunfo de la Entente, anunciando la determinación de continuar la guerra hasta que la seguridad Europea quede establecida sobre sólidas bases.

COPENHAGUE. — Después de haber sido rectificado por las dos Cámaras del Parlamento danés, el Rey Christian ratificó el Tratado que autoriza la venta de las islas danesas a los Estados Unidos.

PASO, Texas. — Se rumora que esta mañana los villistas principiaron su ataque a Torreón.

NEW PORT. — El Jefe de la escuela Naval de Buzos a gran profundidad, graduó a 20 estudiantes. Los graduados satisficieron las pruebas, su mercedándose a profundidades no menores de ciento cincuenta pies usando aire comprimido. Serán colocados en buques de la Armada.

TOKIO, 22. — Oficialmente se anunció que comenzando el año de 1917 el gobierno empleará diez millones de dólares anuales para principiar el fondo de construcciones navales. El gobierno japonés ha llegado a la conclusión de que es más urgente aumentar la Armada japonesa que redimir la deuda nacional.

BERLIN, 22. — La batalla de los Cárpatos en la cadena de montañas arriba de Bistritza ha alcanzado su punto más culminante entre Jamibny y Dornalra, especialmente en las alturas de Mestecanecel. Los ataques rusos han fracasado y esto lo indica el hecho de haber reconcentrado sus últimas reservas en este distrito.

WASHINGTON, 22. — Se rumora con persistencia que el Secretario Lansing presentará su renuncia porque el presidente Wilson considera que fue inoportuna su versión al decir que el país estaba caminando hacia el precipicio de la guerra. Así no se ha po-

didó confirmarla esta noticia, en los círculos administrativos.

LONDRES, 22. — No hay noticias importantes que comuniquen del frente occidental. El ejército del Danubio comandado por Mackenski avanza desde el sur sobre Braila y está a veinticinco millas de esta ciudad. Del mismo modo el ejército de Dobruja está a veinte millas de la misma ciudad. A pesar de que el ejército está avanzando del oeste, está aun detenido en el sector de Rimicuzew. El general Smuts informa que rechazó un fuerte ataque alemán en el distrito de Kilgata. En las posiciones alemanas en este africano, los ingleses capturaron un punto importante. Despachos recibidos del Cuartel General egipcio indican que nuestras tropas ocuparon la ciudad egipcia de El Arish después de haber estado en manos del enemigo durante los dos últimos años. Los alemanes impusieron una contribución de cuatro millones de libras a los habitantes de Bucarest. Una enfermedad nueva llamada "cáncer marmalade" ha aparecido en Hamburgo. Diariamente mueren cincuenta personas, y se atribuye a los nuevos sustitutos alimenticios. Se dice en el Parlamento, a nombre del rey George, que la seguridad de Europa estaba minada y recomendaba vigorosamente la continuación de la guerra hasta que fueran vencidos los fueros del derecho violados. El "Daily Chronicle" dice que como la prensa liberal ha hecho siempre cuanto ha sido posible para acercar más y más a la Gran Bretaña y a los Estados Unidos, ahora debemos también pedir a nuestros amigos de allende el Atlántico creer que no es a los Estados Unidos a quien corresponde indicar el sendero que nuestra generación debe jugar en las evoluciones del mundo, pues esto causaría tristeza no solamente a los ingleses, sino también a la opinión liberal de todo el norte y oeste de Europa. A pesar de que las intenciones de la nota del presidente Wilson son muy buenas, también no es menos cierto que ella podría constituir un apéndice a otra nota recibida recientemente de Berlín.

COLON, 22. — Han llegado a esta ciudad noticias de una de las más terribles inundaciones ocurridas en Colombia en los últimos años. El río Magdalena se salió de sus márgenes la semana pasada, habiéndose perdido muchas vidas y miles de personas han quedado desamparadas y sin hogar. Se calcula que se han perdido más de diez mil cabezas de ganado.

(PASA A LA 3a. PAGINA)

LAS OPERACIONES DE LOS INGLESES EN EL ASIA.

LONDRES, 22. — En la noche aeroplanos británicos bombardearon los barrios enemigos en el río oeste de Kut el Amara. El miércoles se efectuaron fuertes acontecimientos al oeste de Shurmann en la Comba del Tigris. Durante los últimos días se ha bombardeado fuertemente las posiciones del enemigo en la vecindad de Sanayal y Kuy y las embarcaciones al oeste de Kut, y se destruyó el puente sobre el río Halcor, cerca de la junta con el Tigris.

SE EXTIENDE LA MORATORIA HASTA EL 31 DE MARZO.

PARIS, 22. — El "Journal" oficial publica un decreto que extiende las moratorias durante tres meses desde el primero de enero. Despachos de Burdeos para el "Figaro" avisan que varios vapores que están surtos en el puerto emplazaron cañones y embarcaron municiones para defenderse contra los submarinos.

¿QUIEN DIO LA ORDEN DE LAS DEPORTACIONES BELGAS?

LA HAYA, 22. — La Oficina Editorial Oficial belga dice textualmente: "A pesar de sofismas, a pesar de la agencia Wolff y a pesar de la circular de von Bissing, Herr Schiedemann, cuando se hallaba en La Haya confesó francamente que fué Hindenburg, no el Kaiser, quien dió orden para las deportaciones. Así es que, sin duda, es una medida militar."

En esta fecha de justo regocijo para el orbe cristiano, EL IMPARCIAL les desea a sus numerosos suscriptores y anunciantes muy felices Pascuas.

INTERESA A LOS SEÑORES QUE TOMARON PARTE EN EL CERTAMEN DE "EL IMPARCIAL"

Con el fin de organizar la velada para la entrega de los diplomas a los autores de las composiciones premiadas y de conocer las indicaciones que tengan a bien externar para la formación del número extraordinario de EL IMPARCIAL, suplicamos a dichos señores autores se sirvan honrar con su presencia nuestras oficinas mañana lunes, a las 4 de la tarde.

Además de los puntos indicados, se determinarán en esta reunión las bases y los temas para los próximos concursos.

Si alguna de las personas cuya asistencia se solicita no pudiere por cualquier motivo concurrir, puede delegar su representación por medio de carta o telegrama.

Hace un placer de la digestión si se tomó después de las comidas

Cerveza TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

Alajuela al día

Regalos para los niños pobres

Todos los años hay alguien que se acuerde de ese inmenso grupo de niños cuyos padres con dificultad ganan para los principales gastos, se ven imposibilitados para comprar algún regalo y brindárselo, en el día de la niñez, a sus tiernos hijos que con tristeza contemplan a sus compañeros más afortunados, que llenos de alegría recorren sin cesar todas las calles de la ciudad enseñando su precioso tamborcito, o bien la mortificante corneta.

Ahora le ha tocado ese turno a la Sociedad Obrera, integrada, como su nombre lo indica, por casi todos los obreros de esta ciudad, que continuamente se complacen en hacerle el bien a todo el que lo necesita. La Sociedad encabezó una lista de contribuciones, con CIENTO CINCUENTA COLONES, y luego un buen grupo de sus miembros se distribuyó en comisiones, las cuales se encargaron de visitar las diferentes casas de comercio lo mismo que las de particulares, en solicitud de auxilio para su simpática iniciativa. Diera los más halagüeños resultados, como en efecto sucedió; y así, los niños pobres de esta ciudad tendrán su presente del Niño Dios, el que les será entregado en el local ocupado por la Sociedad Obrera, a las doce del día de hoy 24.

Vaya nuestra calurosa felicitación para ese grupo de artesanos, que de manera tan bella ocupan su tiempo, y que este caso sirva de ejemplo para todos sus compañeros del resto del país.

Otra persona, don José María Orozco Casorla, obsequiará también a los huérfanos y en general a todos los niños pobres, en la noche de mañana lunes, a las siete, con una magnífica función de cinematógrafo en el hermoso Teatro Municipal, en donde se exhibirán preciosas películas cuidadosamente seleccionadas por el señor Orozco. Habrá muy buena orquesta, cuyos miembros han ofrecido bondadosamente su contingente. También para el señor Orozco y compañeros, va nuestro sincero aplauso; y sepan muy bien que su acción, será apreciada por todos en lo que vale.

Despidiendo a un amigo

El miércoles pasado salió para Puntarenas, en donde tomó el vapor que lo condujo a Guayaquil, nuestro amigo el inteligente joven don Virgilio Chaverri, quien después de haber obtenido con éxito en el Instituto de esta ciudad su título de Bachiller en Humanidades, dispuso hacer estudios de Medicina.

Con ese motivo la víspera, es decir el martes en la noche, fue obsequiado por un grupo de amigos con una festividad de confianza que tuvo lugar en La Prefectura, en donde hubo derroche del sabroso vino blanco, etc. etc. Allí el joven Chaverri se despidió en hermosas frases, todas llenas de sentimiento para sus amigos, algunos de los cuales le contestaron haciendo fervientes votos por el futuro del obsequiado. Estaban presentes al festejo Chaverri, y los señores Rafael Ángel Chavarría, Manuel V. Cortés, Ricardo Conzelo, Julio Berrocal, Juan Meza, Juan Ferraro, J. Ceferino

Solera, Juan Martínez, Aurelio Salazar, Hernán Esquivel, Armando Rodríguez, Danilo Cabezas, C. Ulate y este cronista.

De nuestra parte no podemos menos que desearle al amigo un viaje sumamente feliz, y hacemos votos porque el triunfo más completo corone sus muy justas y naturales aspiraciones.

Manejo de noticias

Don Manuel Rosabal S. se llama el joven que obtuvo también su título de Bachiller en Humanidades y cuyo nombre fue omitido en el párrafo correspondiente.

Numerosas personas de esta ciudad se preparan para asistir a las próximas fiestas cívicas de la capital.

También fueron algunos jóvenes a las del progresista y hermoso cantón de Naranjo.

Pasan una corta temporada en esta ciudad las simpáticas señoritas Juanita y Beatriz Aragón.

El Club Nos Fuimos prepara un rumboso baile, en el elegante Salón Municipal, para el próximo 31 de diciembre.

Después de penosa enfermedad, dejó de existir en la tarde del jueves último la niña Carmen, púgilita de los esposos don Víctor M. Chacón y doña Lidia M. de Chacón, a quienes por tan lamentable desgracia enviamos nuestro sentido pésame.

Para la ciudad de Grecia, en donde pasará la temporada de verano, saldrá en breve la señorita Fidelina Porras.

Para el mismo lugar don Isaac Barahona, acompañado de su familia. En esa semana, y en el Teatro Municipal, se exhibirá la película que más éxito ha tenido en la capital: LA CULPA, por Pina Menichelli.

También preparan con gran entusiasmo un baile para el próximo 30 de diciembre, y también en el regio Salón Municipal, los diferentes elementos que integran el Club Social.

A principios de Enero saldrán para el Guanaeste, en donde pasarán la temporada de verano, don Juan Rafael Sabarito y su familia.

Pasarán los meses de verano en el vecino pueblo de Sabánilla, la señorita Mercedes Montenegro.

A mediados de Enero próximo hará un viaje a La Habana a señorita María Cristina Chacón.

Hoy domingo a las doce del día, se repartirán en el local ocupado por la Sociedad Obrera, los regalos con que se obsequiará a los niños pobres.

Mañana a las siete de la noche se verificará la función dedicada a dichos niños, en el Teatro Municipal.

El próximo 27 de Diciembre se verificará la hermosa fiesta con que los maestros de esta ciudad obsequiarán a la distinguida profesora doña Adoración de Salazar. Será en la noche, y en el Teatro Municipal. Después de la fiesta, le será obsequiada a la señora de Salazar un magnífico café.

Mucho entusiasmo se nota este año por los favoritos paseos a nuestro coloso, el Poás.

Las fiestas cívicas de esta ciudad tendrán verificativo el próximo 11 de Abril.

El 7 del mes entrante terminará en sus papeles el Consejo de Gobierno del Hospicio de Huérfanos, y se nombrará el que regirá en 1917.

elegantes del sport. Su inteligencia de estar un poco nublada al interpretar mi pregunta en el sentido de una imposición, pero debo de paso manifestarle que si usted y sus compañeros consideraran un culto el baile, nosotros consideramos mil veces superior el trabajo.

Muy agradecido le quedo por su concepto a la definición dada por mí a la palabra "libertad", y me satisface que usted mismo confiese que al interpretar la que da el Diccionario, pues ello le demuestra que no obstante el haberme sido imposible recibir una instrucción tan completa como la suya, no soy tan ignorante como usted seguro pretende, y procuro expresarme lo mejor que mis escasas aptitudes me permitan. Pero al propio tiempo noto que usted, y no recuerdo en tan poco tiempo lo que escribí en su artículo anterior, cree que yo no me fijo en sus escritos, porque por más que usted trate ahora de cambiar el sentido de sus expresiones, movido seguro por la vanidad de no reconocer su error, no logrará conseguirlo. No tengo la suerte de disfrutar de un cerebro tan privilegiado como el suyo, pero hay cosas que para darles una recta interpretación no se necesita ser inteligente. Qué puede deducirse de los siguientes párrafos de su escrito de 10 del corriente?

"Ahora se estruella los impulsos de la Sociedad Gimnástica Española en los triángulos que para no jugar le opone la Libertad."

"Pero eso no basta. También exigimos, dice La Libertad, que no jueguen contra nosotros los miembros señalados por un acuerdo de nuestra Directiva tomado ayer..."

"Y he aquí como la Directiva de un Club que se llama La Libertad se pronuncia contra su mismo nombre, y lo contenta con hacer y deshacer, a sus anchas dentro de su misma asociación, quiere imponer los acuerdos de su Directiva a los demás Clubs."

"De las manos de nuestro Santo Padre el Papa ha pasado el poder de excomulgar a las de la Directiva del Club La Libertad, que por arte de biribirique, niega la sal, el agua y el fuego deportivos a los que incurrieron en sus descomuniones."

Ahora le pregunto: Cuál es el acuerdo de nuestra Directiva tomado ayer? Cuáles son los miembros señalados por el mismo? Cuáles son esas excomuniones a que usted quiere referirse? Cualquier persona, por escasa que sea, contestará indudablemente que el acuerdo es el relativo a la abstención del Club de participar en los torneos en que toman parte los individuos que están dentro del caso que el mismo señala; que los miembros señalados son aquellos sobre los cuales ha recaído la expulsión; y que las excomuniones son las resoluciones tomadas por moralidad, o porque las personas de quienes se trate sean consideradas como perniciosas; por consiguiente, de ningún modo puede usted hacer creer ahora que se refería a los demás Clubs.

No sé qué será lo que usted llama entrometimiento nuestro en la autonomía de los otros Clubs, y ya que usted desea conocer los títulos por los cuales nos creemos dueños de su soberanía yo deseo que usted previamente me diga qué es lo que usted llama intromisión. No tenemos nosotros pleno derecho de tomar los acuerdos que a nuestro juicio sean convenientes para nuestro Club? Hemos acaso tratado de obligar a la Sociedad Gimnástica a que juegue

con nosotros? Nuestra actuación a ese respecto se ha limitado a manifestar que no tomaremos parte en los juegos en que participen individuos expulsados por morosos o perniciosos; y si la Gimnástica no conviene en excluir de sus teams esos elementos, ya porque no quiera o porque no pueda reponerlos, nadie le está obligando a jugar.

Con respecto a la autorización que usted se sirve darnos para que cobremos al señor Tesorero de la Sociedad Gimnástica, don Ramón Herrero, los recibos de cada socio expulsado, debo manifestarle que no me es posible complacerlo porque para dejar sin efecto los acuerdos de expulsión tomados por moralidad, es preciso que cada interesado se dirija por escrito a la Directiva, por conducto de la Secretaría, haciendo la solicitud correspondiente y acompañando el valor de los recibos por los cuales se le expulsó. Así es que si usted, por la parte que le toca, desea arreglar sus cuentas con el Club, puede solicitarlo si gusta en la forma antes dicha, acompañando el monto de su deuda que es de seis colones, o sea el valor de seis recibos de cuotas mensuales.

Como en la publicación a que me refiero usted se permite, no con la franqueza debida, hacernos cargos por una suma de dinero que usted dice correspondiente a otro Club, y por el hecho que usted afirma de haber sacado una navaja un socio nuestro para herir a uno de ustedes, le ruego se sirva decirnos con claridad qué casos son los que a usted se refiere, para tener el gusto de contestarle.

También me permito suplicarle que ya que la discusión ha llegado al extremo de tratar puntos tan serios y delicados como los referidos en el párrafo anterior, se sirva emplear en sus escritos la seriedad que los mismos exigen, dejando la charla o sus frases humorísticas para su oportunidad.

No quiero terminar sin darle las gracias por los diversos cargos que Ud. ha tenido a bien darme. Presumo que ello se debe a que hasta hace pocos días le fué entregada a uno de los socios recientemente expulsados de nuestro Centro, y que actualmente es miembro de la Gimnástica, la carta en que se le comunicó su expulsión, firmada por mí como Secretario. Si estoy en lo cierto, le agradeceré la cortesía de fijarse en la fecha que la misma lleva, que es la de "29 de Noviembre de 1916" en la cual todavía ejercía yo el cargo de Secretario con que mis consocios me distinguieron en el período anterior, pues no fué sino hasta el día 4 del corriente mes, según puede verlo quien guste del libro de actas, que tomé posesión del cargo de Presidente con que el Club, inmerecidamente, se ha servido distinguirme.

S. S., por la Directiva del Club Sport La Libertad.

ROGELIO PORTUGUEZ, Presidente.

A LOS PULPEROS

Se vende un estante, varias urnas y un mostrador.

Informes en esta Administración.

Actualidades

AL PUBLICO

Siendo hoy de mi propiedad la jardinería LA VIOLETA, que fué del señor Enrique Avila, situada a 300 varas del Cementerio General, y contando con dos personas competentes, nos hacemos cargo de toda clase de trabajos, ya sean sencillos o artísticos, a precios módicos.

También ofrezco alquilar o vender el terreno con el jardín y una casa de habitación.

RAMON CASTRO B.



Para regalo de Pascua a su mamá o papá nada más apropiado que unos anteojos. Tengo todas las recetas de los que usan lentes en Costa Rica.

Dr. J. SEGREDA

A LOS DUEÑOS DE TABLADOS

Hierro usado, de 6 a 8 pies, alquilo a razón de 25 centimos la plancha durante los días de las fiestas. Vendo una rueda de agua, dos pilas de 150 galones, varias cajas de hierro contra incendios, una caldera de vapor de 50 H. P. de fuerza. Una hacha de vapor para rajar leña, una máquina pequeña de sacar arroz. Varios ejes de transmisión, dos aserraderos y tres cepilladoras, dos winches para fuerza de vapor, jugos para montaña. Antes de comprar en otra parte visite mi depósito situado en la calle del Pacífico. GERARDO BERMUDEZ.

POTRERO Y BESTIAS

con sus correspondientes aperos, a precios reducidos se alquilan en Liberia. Entendese con Salvador Rivas. Esquina opuesta al Hospital.

LA PESTE BLANCA

SERVICIO INTERESANTE

El doctor Casasa, especialista en el tratamiento de las enfermedades de los pulmones, tisis, clorosis, etc., interviene su despacho en la CALLE TERCERA, frente a la IMPRENTA ALEJANA, tiene el honor de ofrecer al público Josefino, para los casos urgentes de noche, sus servicios profesionales en todas las enfermedades de MEDICINA o CIRUGIA (excepto partos), por la tarifa siguiente:

Obreros Colones 5.00
HOTEL CASTILLA, altos No. 4, Avenida Central, 50 varas al oeste del Mercado.

Dr. Fran. de P. Casasa

ENSEÑANZA DE TIPOGRAFIA PARA NIÑAS

En la Imprenta Gröñas se dará, desde el mes de Enero entrante, enseñanza de Tipografía a las niñas que deseen ya este año los estudios y quieran aprender un oficio. Se necesita que hayan hecho siquiera el 40. grado, y que no sean menores de 14 años.

Para condiciones, acudir a la Imprenta, Calle 4 Sur, esquina del Teatro

Inserción solicitada

Contestando al Capitán de "La Gimnástica" Sr. Figueredo

San José, 23 de Diciembre de 1916.

Señor don Roberto Figueredo, Capitán de la Sociedad Gimnástica Española.

P.

Me he enterado de la contestación que en La Prensa Libre del 21 del presente da usted a mi carta publicada en La Información del mismo día, y veo que a los términos comedidos y decentes por mí empleados, contesta en términos charlatanescos y groseros otros, lo que no me afecta en manera alguna. Ya que el asunto tiene un aspecto serio, creo que usted debiera dejar sus jocosidades para cuando se encuentre en un baile disfrutando de las delicias que le proporciona uno de los para usted más elegante y atrayente de los sports, o para cuando escriba en algún periódico humorístico.

Su jactancia de que La Juventud (Q. E. P. D.) dominó a La Libertad, en un lapso de más de cinco años, me hace llegar al convencimiento de que su memoria lo engaña, pues de los juegos habidos entre los Centros, cuatro ganó La Juventud, dos resultaron empatados y tres se decidieron en favor nuestro. Uno de éstos por cuatro puntos contra uno, y si con todo y esto usted preten-

de que aquella nos dominó, es sumamente extraño su criterio.

En cambio, usted me obliga a repetir, la sucesora de La Juventud, o sea la Sociedad Gimnástica Española, durante todos los años que lleva de existencia no ha logrado ganarnos un solo match, lo que, salvo su mejor parecer, si puede llamarse dominio completo sobre un adversario, y sin embargo, en su artículo publicado en La Información de 19 del mes en curso, usted se atreve a insertar la siguiente frase, refiriéndose a La Juventud y a la Sociedad Gimnástica Española:

"A vencer, a ser vencidos, — nunca dominados — fueron siempre esos Clubs contra su adversario perpetuo La Libertad..."

Yo, con derecho para ello, esperaba que en su respuesta usted se serviría contestar la pregunta que le hice respecto a cuál de las excusas alegadas por los jugadores de La Libertad y la Sociedad Gimnástica era más justificada, si la primera basada en el trabajo o la segunda en una fiesta social, pero veo con sorpresa que usted elude una contestación categórica y se sale por la tangente diciéndonos que nosotros no podemos impedir dictatorial y egoístamente que sus jugadores concurren a un lucido baile que ustedes considerarán uno de los cultos más atrayentes y

TABACO IZTEPEQUE

VENDE

JORGE CASTRO G.

W. R. Grace & Co.

San Francisco - New York - New Orleans

Importadores y Exportadores

Danadelantos liberales sobre consignaciones de café y solicitan muestras de café para compras

Agente General para Costa Rica: F. WISS

Oficinas en el "Pasaje Central" 50 varas al Sur de los señores Juan Knohr Hijos

Teléfono 769 Apartado 1076

Pureras

NECESITA LA FABRICA DE PUROS MARCA "CASTRO AVILES"

Dirigirse a FERNANDO CASTRO, 50 VARAS AL SUR DE LA BOTICA FRANCESA.

Los más artísticos ALMANAQUES PARA 1917

LUJOSAS CAJITAS DE PAPEL, TARJETAS, POSTALES, FELICITACIONES, LIBROS DE CUENTOS Y JUGUETES

SE ACABAN DE RECIBIR EN LAS

LIBRERIAS DE JAIME TORMO

Esquina frente al Correo — Av. Central, 150 v. al Oeste del Mercado

Lo mejor y lo más barato

UNA VISITA PARA CONVENCERSE.

"La Nacional"

FABRICA DE GALLETAS

Teléfonos 761 y 501

Establecida de nuevo esta industria, sus propietarios se complacen en ofrecer a usted sus acreditados productos, que por ser elaborados en el país son necesariamente más frescos que otros similares importados.

Con frecuencia comprará usted galletas extranjeras caras y que tienen años de estar en los estantes. Nuestros precios son más bajos y tiene la facilidad de comprar las que usted desea.

El depósito general está en "La Favorita", donde, además de latas enteras, le venderán por libras a un precio que fluctúa entre \$ 0.55 a \$ 1.00 libra.

En almacenes, cantinas y pulperías acreditadas encontrarán también las sabrosas galletas de "La Nacional".

ELIXIR DE TERPINA COMPUESTO

Remedio eficaz para la tos, catarro, asma y demás enfermedades de las vías respiratorias. Pruébelo y se convencerá. Un buen calmante para la tisis.

Unico Botica Universal: H. Caizada

Depósito: Botica Imperial: José Joaquín Villalobos

"LA INDIA"

Acaba de recibir: Manzanas, Uvas, Nueces, Almendras, Avellanas, Cecos del Brasil, Higos, Pasas, Dátiles, Ciruelas, Frutas secas, Galletas, Confites finas, Turrone, Jamones de York, Salchichón italiano, Arenques, Macarelas, Quesos de varias clases y un inmenso surtido de Conservas y Vinos tintos, blancos, dulces, etc.

Tomás Fernández & Hno.

Aptado 614. — Teléfono 198

B. A. GONZALEZ Y Co.

Recomiendan al bello sexo obsequiar para Navidad, a sus novios, con una caja de finos y exquisitos puros Nacionales. Este es un regalo que lo agradecen, pues al aspirar el aroma de estos deliciosos tabacos que no tienen rival, recuerdan intensamente a la amada y ven dibujarse su silueta en las columnas de humo que se disipan en el espacio.

Ordéne hoy mismo a la Gran Fábrica Nacional situada frente al Parque Central, edificio de dos pisos, teléfono 762, ap. 449, y su novio pagará con creces este delicado presente de Navidad.

Administración General de Licores AVISO

Durante la próxima cosecha, este Establecimiento comprará marañones a QUINCE CENTIMOS EL KILOGRAMO, pero en lotes no menores de 25 kilogramos y siempre que sean de buena calidad y que estén en perfecto estado de madurez y desarrollo.

Las cajas han de venir bien marcadas con el nombre del remitente a fin de evitar las confusiones a que da lugar la falta de esta formalidad. Las que no vengán en la forma dicha serán separadas; y, pasados tres días, se botarán los marañones sin lugar a reclamo de parte de los interesados.

Siempre que se remitan marañones debe darse aviso telegráfico de su despacho. El flete del ferrocarril corre por cuenta de este Establecimiento y el valor de los telegramas será pagado por este centro a los interesados, junto con el de los marañones, semanal o quincenalmente; a opción de los remitentes.

San José, 6 de diciembre de 1916.

M. G. ESCALANTE.

Administrador General

EL AGUINALDO

A. M. Jules Darget Merson.
que hoy se bate en los Balkans.

En el empedrado de la calle, frente a la casa, resonaron pasos seguros y firmes: luego se abrió la puerta y Carlos Lohéac, gallardo mozo de veinte años al parecer, penetró a la sala donde le esperaban sus padres, visiblemente impacientados.

—Es cosa decidida, partimos mañana, dijo el muchacho dirigiendo la alegre mirada de sus penetrantes ojos azules a los dos viejos.

—Pero... ¿es a la línea de fuego?, interrogó la madre sin poder dominar su inquietud.

—Creo que sí; yo lo sospechaba y lo esperaba: hace cinco meses, desde marzo, que la instrucción que se nos da es continua e intensa, tal vez un poco precipitada.

—Pero, ¿a ustedes los irán a llevar a los combates?

—Dios lo quiera, madre. La orden de hoy es terminante: mañana al medio día debemos estar todos los de la compañía reunidos en la prefectura, para salir enseguida hacia Chartres. Allí embarcaremos en los trenes que han de llevarnos al Norte.

—Y a qué lugar, no saben?

—No sé, eso no se dice: puede que al Somme, a Champagne; a Verdún quizás...

—Pobre hijo mío!—pero en aquel instante la mirada severa de Ernesto Lohéac contuvo la explosión, ya inminente, de los sentimientos maternales de Augusta: era preciso darle todo por la patria, y ella lo daba.

Carlos Lohéac, perteneciente a la clase 1917, recibía junto con cien camaradas de aquel villorrio del Eure, la instrucción militar desde marzo de 1916; pertenecía a aquel grupo de los "blancos" que ahora llamaba la nación, con el dolor profundo de madre que envía sus pequeños al peligro, ante las imperiosas necesidades del momento.

Aquella mañana de agosto el capitán encargado de su instrucción los hizo formar en cuadros y con voz firme y solemne les dijo: "Mes enfants: la France vous réclame!" Era preciso partir al día siguiente, y aquellos mozos impacientes por medirse con el enemigo, deseosos de batirse hombre con hombre a la par de los viejos y gloriosos "polus", recibieron jubilosos la nueva. Por la tarde de aquel mismo día recibieron en la prefectura sus uniformes, sus mochilas de campaña, el par de botas de repuesto, fuertemente claveteadas. Carlos Lohéac llegaba a la casa feliz por llevar bajo el brazo el bulto de sus arreos militares; ¿qué dicha para él verse al día siguiente en flamante uniforme, en el mismo de los soldados del Marne y de Verdún! Aquella noche fue para el joven soldado de las más desasosegadas de su vida: partir hacia Chartres al día siguiente, pasar seguro por París, y llegar a los campos de retaguardia, donde después de un breve descanso, recibirían la ansiada orden: marchar a las primeras líneas, sentir plenamente la grandiosidad de la tragedia, embriagarse de pólvora, de humo, de olor de sangre, de vértigo en la gran apoteosis de la muerte...

La clara mañana estival inundaba el pueblo como una bendición de luz: los "blancos", uniformados por vez primera se preparaban a dejar el pueblo. Flores, lágrimas, besos, despedidas, y los golpes acompasados del tambor haciendo la marcha.

La compañía, en formación correcta, abandonaba el pueblo tomando con paso firme la empedrada carretera de Chartres: bajo el fulgente sol de agosto, las bayonetas, caladas en los rifles, brillaban como si fuesen de limpia plata. La despedida había sido tan entusiasta y delirante como la hecha dos años atrás a los viejos reservistas que gritaban con su enronquecida voz: "A Berlín! A Berlín! Entre los que hoy marchaban, formando entre dos amigos, Carlos Lohéac marcaba fieramente el paso, llevando entre sus brazos el bulto del alegre clavel de una sonrisa. Allí detrás, en lo alto de la cuesta, ondeaba el pueblo abandonado; en sus últimas casas se había detenido la multitud que vino a despedirlos, formada de viejos mujeres y niños que agitaban sus pañuelos, gritaban de entusiasmo, sollozaban y lanzaban flores a los que el hado empujaba sobre la boca del precipicio. De los "blancos" que partían al compás del redoblante tambor, ninguno quiso volver la cabeza: dentro de poco sería el triunfal regreso.

Al caer la tarde la compañía llegó a Chartres: después de breve reposo fue llevada a la explanada militar: allí formó junto con varias otras del departamento de Eure-et-Loir; ya no eran ciento, eran miles de jóvenes de 19 años todos de la clase 1917. Las banderas rompieron de pronto la serenidad de la tarde luminosa con una marcha triunfal y bravucón: era el *Chant du départ* que vibraba en los cores sonoros. Los clarines enviaron al cielo la agudeza de su canto, el regimiento entero se puso en marcha, atravesando la ciudad engalanada de banderas y mujeres, rumbo Pasaron por campos donde los comba-

tes recientes habían dejado huellas imborrables: grandes huecos hechos en el suelo por los obuses, bosques talados, trincheras despedazadas.

A las cuatro estaban en las trincheras de primera línea, agrupados, inmóviles, casi espantados: a quince metros por delante los reductos alemanes. Sobre ellos llovía la artillería un fuego terrible: era un diluvio de negro arrojado por cientos de bocas de fuego que preparaban el asalto, pulverizándolo todo.

La compañía de Carlos Lohéac estaba en su puesto, y él en medio de sus camaradas, serio y pensativo. Tener que batirse por primera vez aquel día, aquella Noche Buena!

La orden de asalto fue dada: al amanecer todo poderoso de los cañones la clase 1917 avanzó a paso de carga; los clarines tocaban a degüello, las bocas de fuego de los oficiales animaban a los "blancos". Fue una lucha terrible, un alto asalto de los que recibían el bautizo de fuego. Ya era de noche: las trincheras enemigas caían en poder de los asaltantes y la lucha se singularizaba cuerpo a cuerpo: las bayonetas vírgenes se tenían en sangre. Carlos Lohéac, medio alocado por aquel vértigo, era de los más temerarios: cayó por fin con el pecho abierto de un bayoneta. Con el conocimiento perdido fue alzado de aquel terreno bañado con su sangre y reconquistado por su valor.

En el hospital improvisado a retaguardia, junto con otros heridos, Carlos Lohéac era atendido. Deleitaba de nuevo: se veía en el pueblo, junto a sus padres, custodiados todos por la Noche Buena.

—¡Mi aguinaldo! ¡Mi aguinaldo! reclamaba con voz desfallecida de moribundo.

Sobre el mismo campo el General de aquella división repartía las recompensas a los más valerosos "blancos". El combate había finalizado con una gran victoria.

—¡Mi aguinaldo! repetía desde su camilla el pobre herido, soñándose en su pueblo. Al lado de los suyos, hecho un niño aquella noche de Navidad.

—¡Aquí está tu aguinaldo, hijo mío!—dijo la voz serena y grave del general, que colocaba en el pecho de Carlos Lohéac la Cruz de Guerra.

El muchacho abrió un instante los ojos: pareció darse cuenta de todo; al ver a su general hizo un gesto como para llevarse la destra a la visera de su kapi y saludó. En aquella posición se quedó, rígido, frío, muerto por la la patria...

En su pecho ensangrentado respiraba el aguinaldo de Noche Buena, el último de su vida, el que le daba la Francia.

Allá muy lejos en el villorrio del Eure, mientras las campanas charlando le alegraban a la misa de media noche, los dos viejos lloraban por el ausente y rogaban al Dios Niño por su suerte...

JOAQUIN VARGAS COTO.

Noche Buena de 1916.

Suscríbase a "El Imparcial" si quiere estar al tanto de todos los sucesos diarios.

SUFRIMIENTOS REMEDIABLES DE LA MUJER

A cada hora del día la mujer siente uno u otro achaque que la molesta. Y en la mayoría de casos las mujeres se hacen de cuenta que sus sufrimientos son naturales y que tienen que soportarlos con paciencia. Continúan ocupándose en sus oficios de casa y en sus deberes de familia, descurriendo su debilidad que consideran muy natural y característica de su sexo.

Es ese el error que cometen muchas mujeres. No es natural ni necesario que las mujeres estén siempre padeciendo.

Puede ser que esté Ud. realmente enferma y que los riñones sean la causa con las consecuencias. Los residuos y venenos que los riñones debieran eliminar se quedan en el sistema y atacan los tejidos, nervios y coyunturas, causando fiebre, dolor, mareos, nevralgia, migraña, hidropesía, debilidad de la vejiga, somnolencia, reumatismo y cistitis.

No abandone Ud. los riñones. Préstese Ud. el auxilio que piden al primer indicio de que andan mal.

Las Píldoras de Foster para los riñones son exclusivamente para los riñones y actúan en el tiempo que la causa de la enfermedad permanece en los riñones, limpian las vías urinarias y hacen que los riñones resuman su actividad y que expulsen del cuerpo los venenos que han venido causando tanta miseria.

Las Píldoras de Foster para los riñones se hallan a la venta en todas las boticas.

SE ENVIARA MUESTRA GRATIS. FRANCO PORTE A QUIEN LA SOLICITE.

FOSTER-McLELLAN CO., Buffalo, N. Y., E. U. de A.

Un accidente en el aserradero de Mr. Wolf

Ayer se registró en el aserradero de Mr. Wolf un lamentable accidente, en el cual un joven perdió cuatro dedos de la mano izquierda.

Liámase el obrero Adán Lobo, vecino del distrito de San Juan de Tibás, y quien hacía varios años se encontraba trabajando allí, encargándose de ayudar a colocar las trozas que estaban destinadas para ser pasadas por la sierra.

Pero en el día de ayer no le acompañó la suerte al joven Lobo. Se ocupaba, como de costumbre, en engarfiar las trozas al cable para acercarlas a la sierra. En ese momento tiró de la palanca y, naturalmente, el cable quedó tenso. El cable, al ser templado, logró alcanzar la mano izquierda de Lobo, y le trituro cuatro dedos. A los gritos acudieron varios trabajadores, quienes hicieron retroceder la palanca y condu-

jeron al joven a otro sitio, mientras llegaba el doctor don Luis Paulino Jiménez, a quien se mandó llamar al instante. Este facultativo procedió en seguida a practicarle las primeras curas.

Luego en un coche fué conducido a su casa, en San Juan de Tibás.

Se nos informa que el empresario de aquel aserradero ha dispuesto correrle el sueldo, por el tiempo que el joven Lobo esté imposibilitado de asistir a sus trabajos.

Sentimos muy de veras el lamentable accidente ocurrido al joven Lobo.

EL IMPARCIAL
todo lo ve y todo lo sabe.

PARA LOS AGRICULTORES ABONO PARA CAFE

Núm. 1.
Nitrógeno, 4 o/s — Ácido fosfórico, 12 o/o — Potasa, 4 a 5 o/o

Núm. 2.
Nitrógeno, 4 o/o — Ácido fosfórico, 10 o/o — Potasa, 4 a 5 o/o

Ahora es el tiempo de hacer los pedidos para tener la seguridad de que los abonos llegarán en su debido tiempo.

Para ofertas dirigirse a
Victor Fabian. — San José.
Apartado 882. — Teléfono 724.

Botica Imperial

JOSE JOAQUIN VILLALOBOS
200 varas al Norte del Carmen

Gabinete Dental Eléctrico

Doctor B. MARICHAL M.

— CIRUJANO DENTISTA.

Todas las operaciones por métodos modernos. Trabajos de puentes y coronas. Dentaduras artísticas. Extracciones absolutamente sin dolor.

OFICINA: FRENTE A "LA COPA BLANCA"
CARTAGO (COSTA RICA).

JUGUETES

Inmenso surtido en

"LA INDIA"

a precios bajos.

W. R. Grace & Co.

SAN FRANCISCO CAL.

OFRECEN DE NUEVO

ABONO PARA CAFE

que el año pasado dió tan buenos resultados en todas las fincas de esta República donde fué usado como sigue:

ABONO No. 1	ABONO No. 3
12 o/o ácido fosfórico—5 o/o potasa—4 o/o nitrógeno.	6 o/o ácido fosfórico—8 o/o potasa—4 o/o nitrógeno
ABONO No. 2	ABONO No. 4
8 o/o ácido fosfórico—10 o/o potasa—3 o/o nitrógeno	6 o/o ácido fosfórico—6 o/o potasa—5 o/o nitrógeno

Embarque de San Francisco, Cal., Enero y Febrero. Para precios sírvase dirigirse a la

AGENCIA DE W. R. GRACE CO.
APARTADO 1076 — TELEFONO 769

SAN JOSE, C. R., PASAJE CENTRAL

El primer concierto del violinista Dalmau

El violinista argentino don Andrés Dalmau, una de las más prestigiosas figuras del arte musical en Sud América, dará el martes de esta semana su primer concierto en el Teatro Nacional. Le acompañará al piano la distinguida señorita Carmen Montero, cuya reputación artística bien conocida, es también una garantía para el éxito de esa noche en el Nacional.

Sabemos que el señor Dalmau ha fijado precios módicos para ese concierto.

Los conciertos de la Banda de Alajuela en Naranjo

A El Imparcial. Naranjo, 23. humorística, Barahona, 2. El Guarany, obertura, Gómez, 3. En el Sur, danza americana, 4. Fiesta Nupcial, fantasía, Kessels, 5. Oh, hermosa Primavera, vals, Lincke.

Día 25.—1. Ciudad de Ballarat, marcha, Code, 2. Juana de Arco, obertura, Verdi, 3. En el Bósforo, intermezzo turco, Lindke, 4. El Soldado de Chocolate, Selección de la ópera, Strauss, 5. Novias y Mariposas, vals, Motel. — El Director, I. Barahona.

Corresponsal.

AEROGRAMAS

VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

LONDRES, 22. — El Departamento de Relaciones Exteriores informa que difícilmente será contestada la nota a Alemania antes de Nochebuena y que lo más probable es que la contestación sea enviada dentro de diez días.

PETROGRADO, 22. — Las tropas rusas en Rumania que operan en la región de Dobruja continúan retirándose hacia el norte. La retaguardia rusa tuvo ayer combates con la vanguardia de los rumanos, quienes continuaban avanzando.

WASHINGTON, 22. — Los esfuerzos del Comité Comercial Mixto que pretendía un arreglo equitativo para legislar sobre los denuncios de tierras en California, en la zona naval reservada, terminaron hoy abruptamente, debido a que el secretario Daniels del Departamento Naval refuso conceder ninguna consideración a las propuestas presentadas.

LAREDO, Texas, 22. — Se rumora que los bandidos villistas volaron un tren en Carmona, 47 millas al sur de Saltillo, el 21 de diciembre, matando a gran número de soldados constitucionales. Después de la explosión hubieron los villistas.

EL PASO, Texas, 22. — Noticias aun no confirmadas indican que Torreón fué capturado por Francisco Villa. También se rumora que fuerzas villistas capturaron el 18 de diciembre a Santa Rosalia, 75 millas al sur de la ciudad de Chihuahua. Allí fueron capturados muchos soldados carrancistas y casi todos fueron ejecutados, incluyendo a sus comandantes. El general Murguía, comandante militar de Chihuahua, telegrafió desmintiendo la noticia de haber sido capturado Torreón por los villistas. Igualmente desmiente la noticia del ataque de Chihuahua hecho por José Inés Salazar.

El anuncio es la rapidez de la venta.

Accidente en la estación de Peralta

Al ser deserragados algunos sacos vacíos en la estación de Peralta, fué golpeado un niño del señor Ismael Arias, vecino de Ojo de Agua y que esualmente pasaba cerca de la vía férrea.

De este ciudad fué enviado el doctor Cordero para atender al paciente.

Se levanta la correspondiente información por este suceso.

MUESTRAS GRATIS
Un fabricante en gran escala solicita agentes para vender directamente a las familias. Se necesitan en todas las ciudades, pueblos, aldeas, etc. Pídanse muestras gratis. MADISON MILLS, 516 Broadway, New York, U.S.A.

Milagro de la virgen de Los Angeles

La suscrita, FELICIANA DELGADO DE GAMBOA, de treinta y cinco años de edad; vecina de Virricito, Provincia de Cartago, hace pública manifestación de que hacía como siete años estaba sufriendo dolores en algunas articulaciones, pero que de cuatro años para acá sentía gran dolor y ardor en la espalda, espaldas y hombros que le impedían la respiración, doblarse, levantar los brazos, volverse de un lado a otro de la cama y no podía menear la cabeza por ningún lado.

Después de tomar medicinas y cuando me aconsejaban los médicos, me enteré de que vivía en Cartago el doctor don Ramón Rodríguez Sanz y a él me dirigí con mi marido, que fué testigo de mi curación, conseruida con sólo una cura que me hizo dicho doctor en sus aparatos especiales.

Después de la primera sesión en los aparatos me desapareció todo el dolor y el mal que sentía, pudiendo caminar fácilmente cualquier movimiento y no quedándome de cuanto he dicho al principio.

El doctor Rodríguez por vía de precaución me aplicó sus aparatos por segunda vez y es por demás decir que seguí encontrándome bien.

A la Virgen de los Angeles atribuyo mi curación, pues habíame hecho varias oraciones y al fin la Virgen me escuchó haciendo que encontrara en el doctor don Ramón Rodríguez Sanz el remedio que necesitaba.

Ojalá cuantos sufran de estas dolencias acudan donde este doctor que con la mejor amabilidad y paciencia cura males como estos que atormentan la vida, haciéndola un inferno.

Virricito de Cartago, 3 de diciembre de 1916.

Feliciana Delgado de Gamboa.

EL IMPARCIAL GRATIS

PARA LOS CONCURRENTES AL TEATRO MODERNO

CORTE ESTE COUPON EN EL

Teatro MODERNO

SE LE ADMITIRA POR 5 CENTIMOS

AL PAGAR SU ENTRADA PARA LA FUNCION DE ESTA NOCHE.

24 de Diciembre de 1916.

TEATRO TREBOL

Domingo 24 de Diciembre de 1916.

MATINEE CON

ADIOS, JUVENTUD

NOCHE UNICA FUNCION POPULAR DE

LA CULPA

POR PINA MENICHELLI LUNETA 0,75

TEATRO MODERNO

Domingo 24 de Diciembre de 1916

Gran matinée - Unicamente

LA BOLA DE CRISTAL

Cinta tágica y

EL SEÑOR DUQUE

GRANDES EXITOS

MIS MUERTOS

Hoy es un día en que me hablan mis muertos, algunos los llevo dentro del alma. Otros vagan fuera de mí perdidos en la sombra. Oigo quejas, suspiros, sollozos... ¿Es que todo vive en el osario de mis recuerdos?

Y no sé por qué me hablan mis muertos hoy. Esta fecha no me dice nada. Acaso sea ello una extraña predisposición de mi espíritu. Hay momentos anormales de extraordinaria lucidez para la vida del hombre en que los sentidos se afinan percibiendo sensaciones nada comunes: entonces vemos y oímos muchas cosas inexplicables. ¿Quién explica lo que flota en el dominio del misterio? ¿Vemos todo eso en el fondo del cerebro, o surge realmente en el mundo exterior? Lo ignoro. Sólo sé que mis impresiones son vividas y que me hallo en un momento así.

Mírelos hacia afuera. Ante mí pasa una anciana de rostro moreno y ojos verdes. Sus pupilas chipsean como dos esmeraldas que encierran en sus entrañas de piedra una fórmula mágica. Sus cabellos son blancos, de una blancura vieja, amarillenta, que tiene reflejos metálicos cuando los ilumina el sol. Me mira con dulzura pronunciando con marcado acento extranjero palabras cariñosas como niños, que me tratan reminiscencias de un canto de cuna ya muy lejano. "Bambino!" me dice y se va siguiéndome con la mirada perdida. ¿Ah, qué breve ha sido la visita de la venerable abuela?

Otra sombra de mujer. Es pálida y triste. Sus ojos paridos están profundos de lágrimas. Sus cabellos negros se hallan entremezclados de canas prematuras. Me mira en la frente con un beso mudo y largo. Lloro yo también y mi corazón palpita con latidos trémulos.

¡Oh cielos, es mi madre! ¡Madre mía! No te vayas tan pronto. Permanece un momento más aún. Hace tantos años estoy huérfano de sus caricias... Pero se esfuma silenciosamente como lo que es, como una sombra, dejando en mi alma huellas intensas de un vago perfume.

Ahora viene un hombre. Su figura es ágil y gallarda. Un efluvio de seducción se desprende de sus ademanes, de sus miradas, de sus sonrisas. Me mira vacilando. Toda mi sangre

NAVIDAD

¡Nochebuena! Que las mariposas azules de la felicidad visiten los hogares de nuestros amigos en esta noche de ensueños, en esta noche que siempre trae a nuestras imaginaciones, una impresión rubia como las protagonistas de las baladas alemanas y dulce como el sueño de un poeta.

Este es el deseo de EL IMPARCIAL.

Aires de Primavera

Tendrán ocasión esta noche los artistas del Teatro América de lucir sus facultades con el estreno de la hermosa y picaresca opereta "Aires de Primavera", por ser ésta una de las más difíciles interpretaciones de ese género teatral.

Exceptuando al chispeante Plaquier, todas las primeras partes tienen papel en la obra, y por lo que nos dice el programa, papel apropiado a sus dotes artísticas.

Esperamos ver a la Severini representando a la Severini.

NAVIDAD

Para EL IMPARCIAL.

Hace mil novecientos diez y seis años, allá en un rincón de la Palestina, en la ciudad donde viera la luz el Gran David, donde nacieron sus cunas y escucharon la voz de Jehová un sinnúmero de profetas, en una noche invernal, tibia, en que los copos de la nieve giraban en remolino por el espacio y al caer a la tierra la envolvían con sus amplios brazos cendales; en esa noche y hora de las doce, en el oscuro, pobre y destituido asilo de un estable, entre un vil mulo y un manso buey, nace un niño, un niño hermoso, tan hermoso, que pudiera decirse que era un ángel, si los ángeles pudieran a Dios igualar en hermosura. Está en el regazo de una doncella sin rival, que estática le admira, la abraza, le besa y humilde le adora y junto a los dos de humos hay un varón que lleva en su rostro la imagen de la castidad y en cuyos ademanes se retratan el amor, la humildad y la adoración más profunda. Tal es la escena de la tierra.

En las altas regiones, las nieblas tupidas, que albergaban las nieves en su seno, habían traspuerto los horizontes y dando paso a una claridad más esplendorosa que los días de sol; lucían las esferas de los planetas, los astros de la noche habían perdido su brillo, y un resplandor de estrellas envolvía en sus nimbos al mundo, algarazado, y en las alturas, donde las aves de angelicos coros repaban, "Gloria in excelsis Deo et in terra pax hominibus bonae voluntatis". Gloria a Dios en las alturas y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad.

Tal es la historia, lector amigo, de las fiestas de Navidad; el hombre sujeto de pasiones había sido por ellos dominado, y la aberración de la humanidad con respecto a su fin, trajo como consecuencia la reparación del orden alterado y como el mal moral primero, por razón del sujeto ofendido, envolvía la humanidad en la noche, de ahí que la reparación debiera también

para todos los "suos", que esta fiesta de júbilo en toda la cristiandad, lo sea también para "nosotros", y con la sinceridad de este deseo van envueltas nuestras sinceras felicitaciones, ya que aunque el periódico deje de visitarnos hasta el miércoles, espiritualmente estará con vosotros.

Marina nos hará también batir palmas esta noche, como en la primera en que se presentó de nuevo ante el público después de su enfermedad. "Aires de Primavera" merece ser representado ante un lleno completo, como indudablemente lo tendrá esta noche la compañía.

Un fracaso de boda registran las crónicas del barrio: el de Marcos Salvatierra con Rita Barahona. Diez años de jaleo han venido a terminar en que Marcos no se casa.

Le tiene miedo al dulce yugo: eso es lo que no tuvo inconveniente de declararle a su hasta ayer futura madre política.

Se quedó Rita Barahona con el velo y la corona.

Un fracaso de boda registran las crónicas del barrio: el de Marcos Salvatierra con Rita Barahona. Diez años de jaleo han venido a terminar en que Marcos no se casa.

Le tiene miedo al dulce yugo: eso es lo que no tuvo inconveniente de declararle a su hasta ayer futura madre política.

Un marido y su mujer se desahucan ayer.

Fue un desafío en toda forma. Lastenia Segura, que es mujer de poco acunarse, desafió a su marido Aparicio Montes de Oca. Cansada de recibir patos, doña Lastenia se armó de una sartén y desafío a su conyuge. El asalto se verificó en la cocina. Aparicio empuñaba un cucharón de sopa. Fueron testigos del encuentro tres vecinos que atisbaban por una rendija.

Resultado: Aparicio herido y doña Lastenia también. Uno y otro se curan con el mayor cariño.

Desamamos el pronto restablecimiento de los combatientes.

Casos y cosas

Al hijo de Angel Triguero lo hiró un famoso barbero.

Un hijo del señor Angel Triguero, de nombre Luis, fué herido ayer en una barbería: la mano del operador no era firme: había pasado el barbero una noche toledana y como lo que de noche se hace de día aparece, el pulso se le descompuso al maestro y el jovencito Triguero sufrió hoy de una terrible herida en la oreja, porque el maestro se extremó en el recorte.

Que hay barberos así, los hay!

Se divorcia doña Anita por culpa de una novicia.

Una pelagada instancia de divorcio ha presentado doña Anita Reola L. contra su esposo Juan José Prendas. Averiguó doña Ana que su señor marido andaba a picos pardos con una sirvienta de casa grande. Los espíos, los tomó infraganti hablando del conflicto europeo y de otro conflicto, y ayer en la mañana antes que el Juez, llegó doña Anita al Juzgado. Minutos después la oficina del Juez temblaba con las increpaciones que lanzaba la esposa ofendida. Rindió su declaración a voz en cuello, como leería un general una proclama revolucionaria.

Se quedó Rita Barahona con el velo y la corona.

Un fracaso de boda registran las crónicas del barrio: el de Marcos Salvatierra con Rita Barahona. Diez años de jaleo han venido a terminar en que Marcos no se casa.

Le tiene miedo al dulce yugo: eso es lo que no tuvo inconveniente de declararle a su hasta ayer futura madre política.

Un marido y su mujer se desahucan ayer.

Fue un desafío en toda forma. Lastenia Segura, que es mujer de poco acunarse, desafió a su marido Aparicio Montes de Oca. Cansada de recibir patos, doña Lastenia se armó de una sartén y desafío a su conyuge. El asalto se verificó en la cocina. Aparicio empuñaba un cucharón de sopa. Fueron testigos del encuentro tres vecinos que atisbaban por una rendija.

Resultado: Aparicio herido y doña Lastenia también. Uno y otro se curan con el mayor cariño.

Desamamos el pronto restablecimiento de los combatientes.

Se curó con las pastillas del Dr. Richards.



EVA

Después del fracaso casi completo de "El Pobre Valbuena" y de "El Príncipe Casto", la compañía Severini-Ughetti quiso salvar su reputación dándonos la preciosa opereta del maestro Lehár: "Eva", en la que llevaba la parte más importante la señorita Marina Ughetti, quien se presentaba de nuevo al público después de una corta enfermedad de la garganta.

Tal vez esa misma enfermedad, sin estar del todo vencida, no le permitió a Marina darnos a conocer los adelantos que en el arte del canto ha hecho después de su larga temporada en el Teatro Moderno de esta ciudad. Sin embargo, trabajó con estudiosos de artista que le permitieron arrancar al público bien merecidos aplausos. Espero saberla completamente restablecida para poder decir de ella lo que

de su talento es preciso esperar. María Severini supo concederle, con su simpatía y con su inteligencia, al papel secundario de Magda los caracteres de una primera parte.

Plaquier muy bien en su interpretación de anoche; supo borrar con ella la mala impresión que en nosotros causó su Pobre Valbuena.

Paco Martínez interpretó con entusiasmo el personaje de Larouse; recitó muy bien el parlamento del segundo acto, parlamento escrito únicamente para arrancar, con sus frases tan bonitas, el aplauso unánime de la galería.

García y Forcadell apostaron a cuál de los dos ganaría.

El Escudero Audaz.

La boda de mañana

Mañana a las 8 a. m. se verificará en la iglesia de la Dolorosa, la boda del joven don Rafael Angel Barahona empleado de esta empresa, con la señorita Elisa Carmona. Impartirá la bendición nupcial el Presbítero Fray Angel Alvarez.

Apadrinarán el acto don Gerardo Castro y doña Josefina de Calderón; don Macedonio Esquivel y doña Mercedes.

cedes R. v. de López; don Antonio Hernández y señorita Evangelina Zúñiga.

En casa de los padres de la novia, contigua a la Pacific Lumber, en el barrio del Laberinto, habrán durante la noche una reunión de confianza.

Eterna felicidad les deseamos a los futuros esposos.

FELIPE J. ALVARADO & CO.

Avisa a sus clientes y al público en general que los precios para fuerza de cocinas no se alterarán por ahora, sino hasta nuevo aviso.

(f.) FELIPE J. ALVARADO & CO.

La situación del cambio

Hace algunos días el tipo de cambio había sufrido una baja de unos cuantos puntos, pero luego se notó que volvería a subir, lo que en verdad ha sucedido así.

Llegó hasta quedar al 168% y se esperaba que seguiría subiendo pero aun ayer se mantenía a ese mismo tipo, y probablemente por algunos días más se mantenga así.

Cinco mil jamaicanos rechazados en la Habana

En estas últimas semanas la emigración negra ha sido grande. De la costa Atlántica de Costa Rica y de la zona de Panamá han estado saliendo hombres de color en busca de un campo más propicio a sus actividades.

Ahora leemos, en los cañes de anoche, que toda esa inmigración negra es

mal recibida en los puertos a donde se dirigen. A principios de este mes fueron rechazados en La Habana 5,000 negros que llegaban de la frontera panamámica. ¿A dónde habrán ido a parar esos negros?

De seguro han retornado o retornarán a nuestras costas.

Nuevo académico de la lengua

El Ministro de Instrucción Pública de España, señor Burell, ocupará en la Real Academia de la Lengua, el sillón que dejó vacante don José Echegaray.

Su nombramiento fue por votación unánime. Ha sido muy felicitado el nuevo académico.

GRAN REALIZACION SOLO POR 15 DIAS.

De todos los artículos de la casa Povedano y Cia., con 25 o/o de rebaja. Sedas, telas, crespones de seda y algodón, paraguas, artículos de regalo, perfumería, juguetes, lanas, ropa interior de señora y hombres, chalinas, calcetines, cintas fantasía, pañolones, sobretodos, etc., etc.

Bellísimos encajes para baile al 50 o/o de su valor.

El arribo a Limón de nuestro Ministro en Washington

Limón, 23. A LAS 7 A. M. SALIO DE LIMON EL LIC. CASTRO QUESADA

A El Imparcial.

En el vapor Limón, que arribará a este puerto a las 11 p. m. de hoy sábado, llegará nuestro Ministro en Washington, el señor Licdo. don Manuel Castro Quesada. Saldrá en la mañana del domingo en tren expreso para esa, a donde llegará de 12 a 1 del mismo día. Quedan enterados sus amigos.

Corresponsal.

Limón, 23.

Mañana a las 7 de la mañana sale para esa nuestro Ministro en Washington, Lic. don Manuel Castro Quesada.

Corresponsal especial.

Los nuevos bachilleres del Instituto de Alajuela

Terminaron los exámenes de bachillerato en el Instituto de Alajuela. Con esas pruebas finales se puso de relieve el progreso alcanzado por aquel establecimiento, uno de los mejor regentados con que cuenta el país.

El resultado de esas pruebas habla muy alto de la idoneidad del personal docente de ese Instituto.

Tres talentosos jóvenes recibieron su diploma de bachiller: don Manuel Rosabal, don Virgilio Chaverri y don Ricardo Conejo.

El joven Chaverri parte en breve para Guatemala, en donde emprenderá estudios de Medicina. Para despedirlo, sus amigos organizaron una fiesta.

El Turno de hoy en Montes de Oca

Con el mayor gusto publicamos la siguiente invitación: "La Junta Directiva del Templo Parroquial, tiene el honor de invitar a usted a un turno que tendrá lugar, el domingo 24 del corriente, con el fin de

allegar fondos para la refacción de la torre de la Iglesia; y al mismo tiempo le suplica que, si le es posible, contribuya con el anuncio del mismo en su estimado periódico. —San Pedro de Montes de Oca, Diciembre de 1916".

Vestidos a los niños pobres

Hoy se efectuará la repartición de vestidos con que la Liga de Bondad obsequia a los niños pobres de esta capital.

Damos la noticia que creemos de

gran interés para tanta madre que no cuenta con recursos para vestir a sus niños.

Prometemos una información amplia sobre este particular.

Un amigo que se titula

Con muy buen éxito presentó ayer examen don Manuel Marín Quirós para obtener el título de Procurador Judicial.

El examen fué rendido ante un Jurado que integraron los señores Licenciados don Luis Cruz Meza y don Pablo Rodríguez, bajo la presidencia del

Licenciado don Francisco Aguilar Barquero, quienes se mostraron satisfechos de las brillantes pruebas rendidas por el señor Marín Quirós.

Vayan nuestras felicitaciones al señor Marín por el éxito alcanzado en su carrera jurídica.

Tipo de cambio en San Salvador

Mañana llegará a Acajulta el vapor "Perú"

SAN SALVADOR, 23. — Más de cien mil pesos de aumento producirá este año sobre el anterior la venta de papel sellado y timbres. Los dólares cotizanse al 162 o/o.

—Con motivo de las fiestas de Pascua, gozarán de tres días de asueto los empleados públicos y varios particulares.

—Dirigido por jóvenes que compraron la empresa, reaparecerá en breve el semanario "La Pandetera".

—El lunes próximo espérase en Acajulta, con destino al sur, el vapor "Perú". — Diario de San Salvador.

SAN SALVADOR, 22. — En el hospital Rosales fué bierto un pozo que produce agua abundante y cristalina.

—Está abriéndose una carretera para automóviles entre Xejapa y Quezaltepeque.

El anuncio es la rapidez de la venta.

THE COSTA RICA ELECTRIC LIGHT & TRACTION CO. LTD.

The Costa Rica Electric Light & Traction Co. Ltd., avisa a sus clientes y al público en general que los precios para fuerza de cocinas no se alterarán por ahora, sino hasta nuevo aviso.

(f.) T. E. ZINK, Administrador General.

FERROCARRIL AL PACIFICO

AVISO

En esta fecha ha quedado restablecido el tráfico directo de pasajeros y carga entre San José y Puntarenas

ISAAC ZUÑIGA M.

Administrador General.

San José, diciembre 19 de 1916

TEATRO ACTUALIDADES

Domingo 24 de Diciembre de 1916

La emocionante obra

Los ladrones de París

Lunes, Martes y Miércoles

INTERESANTES PELICULAS

TEATRO AMERICA

Domingo 24 de Diciembre de 1916

Matinée: La bellísima y graciosa opereta JUAN II

Noche: La grandiosa opereta en tres actos AIRES DE PRIMAVERA

Lunes, Matinée: La opereta de gran éxito EVA

Noche: LA PRINCESA DE LOS BALKANES

PAGINA DE NAVIDAD

SELECCIONES

DE

"El Imparcial"

FLORILEGIO DE NAVIDAD

I

Villancico del niño que quiere ser hombre

¡Señor Dios, te has hecho niño!
¡Yo ya no lo quiero ser!
¡Señor Dios, quiero ser hombre,
y quiero querer!

¡Quiero tener una espada!
¡Quiero ser rey!
¡Quiero marchar a la guerra
y hacer la ley!

¡Quiero descubrir un mundo
y le quiero conquistar!
¡Quiero en un barco pirata
ser dueño del mar!

¡Señor Dios, dame tu cetro!
¿Qué te importa a tí?
Tú eras rey, te has hecho niño...
¡dame el reino a mí!

II

Villancico del que ha perdido la esperanza

¡Nace en mi corazón,
¡oh, esperanza perdida
que fuiste como el alma de mi vida!
¡Vieja canción dormida,
sueña en mi corazón!

¡Surte en mi corazón,
fuente, la fuente aquella
que oiste el juramento y la querella!
¡Oh, diamantina estrella,
luce en mi corazón!

¡Canta en mi corazón
alondra que soñas
despertarme al amor aquellos días!
¡Rosal que florecías,
brota en mi corazón!

Ya no recuerdo el nombre que te daba;
ya no sé si eras flor o eras lucero.
Sé que este corazón que te guardaba
está vacío y sé que no te espero...
Sé que ya nunca es pronto y nunca es tarde,
que ya no hay hora para mi porfía...
y, aunque te he dicho: ¡adiós!, soy tan cobarde
que quisiera esperarte todavía...
¡Alondra, fuente, estrella de otros días,
razón o sin razón!...
—¡ha nacido el Mesías!—
nace en mi corazón!

III

Villancico de las madres que tienen a sus hijos en brazos

¡Dulce Jesús, que estás dormido!
¡Por el santo pecho que te ha amamantado,
te pido
que este hijo mío no sea soldado!

Se lo llevarán
¡y era carne mía!
Me lo motarán
¡y era mi alegría!
Cuando esté muriendo,
dirá: ¡Madre mía!
y yo no sabré
la hora ni el día...

¡Dulce Jesús, que estás dormido!
¡Por el santo pecho que te ha amamantado,
te pido
que este hijo mío no sea soldado!

IV

Villancico de las novias abandonadas

Juraron que nos amaban,
¡y era mentira, Señor!
Su juramento olvidaron
cuando cortaron la flor...

Una mañana de gozo,
¡cuántas noches de dolor!

El clavel de nuestras bocas
ha perdido su color.
Ellos se fueron riendo...
¿Y esto era el amor?

¡Dulce Amador, tú no engañas,
y, si haces sufrir,
en la pasión acompañas,
fel hasta morir!

Tú prometes sufrimiento
cuando das tu amor.
Son tus favores tormento,
y tus regalos dolor.

Mas, ¡bendita tu promesa
porque es cierta y es así!
¡Señor, sientame a tu mesa!
¡Señor, acércate a mí!

Que nunca pidió alegría
amor de mujer;
sino amante compañía
en que padecer.

V

Villancico del que lleva el peso de su culpa

Traigo los pies sangrando,
y el corazón rendido...
¡Qué larga la jornada
y qué áspero el camino!

Se me ha olvidado el nombre
de aquel pecado mío;
pero él de mí se acuerda,
y va siempre conmigo.

La fuente se ha secado
porque en ella he bebido,
y el arroyo se enturbia
si en sus aguas me miro...

Reñan dos serpientes
a la orilla del camino;
quise reconciliarlas;
contra mí se han unido.

En la rama de un árbol,
cantaba un pajarillo;
detévine a escucharle;
¡huyó desparovido!

Pide toda la tierra
venganza a mi delito.
¡Jesús, hijo del Hombre,
olvídale conmigo!

Con lágrimas de sangre
al portal he venido.
¡Laven mi vieja culpa
tus lágrimas de niño!

VI

Villancico y ofrenda al poeta

¡Señor, Señor, no tengo más consuelo
que estas palabras vanas
que en la torre insensata de mi anhelo
vibran como tañido de campanas!

El viento se las lleva hechas grirones.
—¡Niebla que se desgarró en los peñones!—
¡Cuán vanamente flotan,
cuán gárrulas rebotan

sobre el mar tan azul, en la falena
negra como mi pena...!
¡Esta pena insolente y mal nacida
que no tiene perfume ni medida!

¡Señor, Señor, no tengo más tesoro
que estas menguadas lágrimas de lloro;
los pobres versos, en que voy quemando
la mirra que el destino me va dando!

—¡Mirra me da el Rey Mago,
y yo le doy mi paraíso en pago!

¡Bendita sea, oh Dios recién nacido
la estrella que a tus plantas me ha traído!
¡Señora, tú por quien al mundo nace,
pídele que mi ofrenda no rechace!

Lloro de llanto en barro mal labrado,
espinas de las rosas de un cuitado
que por vergüenza de sus propias penas,
ha ido poniendo en verso las ajenas.

G. MARTINEZ SIERRA

LA NOCHE BUENA SE VIENE...

La ciudad, bajo la nieve, arde en jocunda alegría;
como un eco cándido de los tiempos ancestrales,
florecen en los rabeles patriarcales,
en ingenua melodía
los villancicos pascuales.
Sabana los corazones un aroma de leyenda milenaria,
para el dolor de la vida es como un mágico ungüento la dulzura familiar;
el montón de vagabundos en la calle solitaria
aflora la confortante poesía del hogar.
Y mientras teje la nieve sus encajes cristalinos, en los nocturnos jardines
y en los hogares dichosos la vida es dulce y serena;
los ex hombres, en el entro de los negros cafetines,
celebran con una fiesta de recuerdos y de llanto su menguada nochebuena,
y, a intervalos, en la noche negra y fría,
suenan una voz de lamento
con acento
de elegía.

"La Nochebuena se viene,—La Nochebuena se va,
y nosotros nos iremos—y no volveremos más."

¡Oh, la rosa del burdel, triste galeote del vicio,
que solloza en la canalla aridez del meretrício,
evocando las lejanas horas de clara alegría
que daban sueños azules a sus noches virginales,
en que el candor, como un ala de paloma, la cubría,
y su tez sólo sabía
de los besos maternos!
¡Oh, dolor del año nuevo, en la siniestra prisión!
Almas que eligió Saturno y en las sombras eternas gimen,
donde la ciega pasión

florció un día sus sangrientas rosas de horror y de crimen.
¡Oh, la infinita amargura del hogar roto y sombrío,
donde se llora en silencio, befo la lámpara, al ver
tan triste el sitio vacío
del hijo que fue a la guerra y ya nunca ha de volver!
Y acaso llega en el viento
el viejo cantar perdido
que glosa la melancólica poesía del momento,
y sobre todas las penas pone un encanto de olvido.

"La Nochebuena se viene,—La Nochebuena se va,
y nosotros nos iremos—y no volveremos más."

Poeta de los vencidos, junto en mi propio dolor
todo el dolor del arroyo con amorosa hermandad,
yo sé de la negra angustia de esta Pascua, sin amor,
cuando nos emborrachamos de pena en la soledad.
Sé que el abatido enjambre,
disperso bajo la nieve
que urde encajes primorosos de cristal,
siente esta noche más fieras las mordeduras del hambre,
mientras pasa por las almas una onda sentimental.
¡Oh, la noche toda casta, florecida
de recuerdos impolutos y un aroma de leyenda milenaria;
con qué profunda tristeza suena la copla perdida
en el inmenso abandono de la calle solitaria.

"La Nochebuena se viene,—La Nochebuena se va,
y nosotros nos iremos—y no volveremos más."

EMILIO CARRERE

NOCHE BUENA

¡Mal haya el tiempo malo,
mal haya la pobreza,
¡mal haya el que este mundo se gobierne
de tan mala manera!

Biancos de nieve están, como palomas,
los altos de la sierra;
de plata enguarnecidas
pácea que están las ceñas,
ande los chorros de agua
hechos encajes, al helarse, quén;
de vidrio son las fuentes...
de vidrio son las ciecas...
paraliza el helor los corrientales
¡las aguas pácea que se paran muertas...

¡Da temor tanto frío!
¡Pobre de aquel que sin calor se vea
y halle nieve en el cielo
y yelo en tólcas partes en la tierra!

Con la mar de trabajos
hizo Juan su casón en la laira:
un abujero en onde
meterse tan siquiera;
un resguardo pal frío,
porque a más no alcanzaba su pobreza;
un rincón pa vivir... o pa morirse,
¡que el hundirse un casón no es cosa nueva!
Pos allí tiés a Juan acobardado,
que no hay ná que los pobres tanto teman,
como estos días tristes
en que tóco se asuela;
¡como estos días en que grana el hambre
y arrecoge la muerte su cosecha!...

Allí está el pobre Juan, que es de lo poco
bueno que ya se encuentran,
y con él su mujer, que es una santa,
y con ellos sus nenás:
dos angelicos de esos
que Dios al mundo pa penar los echa.
Allí los tiés a tós en la cocina;
allí los tiés... ¡pero sin chispa e leña!
Del humo de otras veces,
allí se ve la señalica negra
y se ve el hogaril y el puñalco
de ceniza que queda...

¡tú aquello que, sin rastro de rescordo,
más pácea que cocina una nevera!
Allí los tiés... los cuatro
que acurrucados y arrecidos tiemblan...
¡helándose el frío ista los güesos
y helándose el alma la tristeza!...

Y pué que más que el arcabol de un horno
aquel casón de calentico sea;
pero yo te aseguro
que, dentro de él, el corazón se yela,
¡y que se siente allí mucho más frío
que en los mesmicos altos de la sierra!...

Suelen decir que el hambre
hace salir al lobo de su cueva;
yo pienso que hace más... ¡pienso que ignala
los pobres cordercos con las fieras!...

Por el casón de Juan, junto por junto
a la mesmica puerta
han hecho una sendica
que va al pueblo derecha,
y tós los del partío
la toman por vereas,
igual si van pal horno
que si van pa la iglesia.
Asina tiés que en siendo
como hoy, que es Nochebuena,
mil almas pué que presen
por la sendica aquella,
por el casón de Juan... ¡junto por junto
a la mesmica puerta!

Y pasan las mujeres
con sus tablas de pen a la caiza...
con aquel pan de trigo
que granicos de anís por dentro lleva...
con las tartas de Pascua
que trascienden de buenas...
Y pasan los que vuelven del mercao,
charla que charla... ca uno con su tela...
tós pensando en comer y en divertirse,
tós con cara contenta!
Y dentro del casón se va colando
tú aquel rum rum de gente satisfecha

y aquel olor de pan... ¡ese olorico
con que el hambre se espierta!...
—¿No hace tortas la madre?

¡Lice al pobre de Juan una de sus nenás...
Y Juan... ni responderle...
ni mirarla siquiera...
¡Pa qué mirarla el pobre
si no podría verla,
si siente que sus ojos,
llenándose de lágrimas, se elean?

¿Cómo ha de responderle
si se ahoga de pena?
Y la otra criatura
que está arrimá a la puerta,
poniendo esos ojazos tan espiertos
que pone la miseria,
dice en tonico dulce,
que amargo al alma llega

ca ves que el olorico de las tortas
en el casón se cuele:

—¡Qué olor más bueno, padre!
¡Qué olor más bueno que echan!
Y hace ca vez más frío...
no para de nevar allá en la sierra...
De vidrio son las fuentes...
de vidrio son las ciecas...
paraliza el helor los corrientales...
las aguas pácea que se paran muertas...
¡en el cielo tó nieve!...

¡yelo por tólcas partes en la tierra!...

—No pué ser—dice Juan—; yo soy tan bueno
que a gritos me reprende la conciencia...

Nuestros eran enantes
los montes con sus leñas,
y libres pa los pobres
aquellos altos de pinás espesas...
libres con sus lentiscos y chaparras
lo mesmo los collós que las chentas...
y libres los barrancos con sus nebrós...
¡libres con sus romeros las laeras!...

Y en estos días malos
en que al pobre le niegan
trabajo pa vivir quén tié caudales,
y el cielo su calor y el pan la tierra,
les queaba a los pobres
el consuelo e la sierra
con sus manás de lobos,
con sus mantos de nieve, con sus peñas...

No pué ser; soy tan bueno
que a gritos me reprende la conciencia,
esos montes son míos
con sus pinás espesas...
¡y mis hijos tien hambre
y, estroceños por el frío, tiemblan!

Pobre Juan, que olvidaba en su esvarío
que, aunque pácec mentira, aquí en la tierra
las leyes que hace Dios son leyes malas
y las que hacen los hombres leyes buenas...

Pa la misa del gallo va la gente,
la media noche llega
hace ca ves más frío,
no para de nevar allá en la sierra...
En la plaza del pueblo está la cárcel;
Juan está dentro de ella...
y su mujer y sus hijicas lloran
arrimás a la reja...
Alegres van los mozos en pandillas
camino de la iglesia,
y al son de los guitarrros y zambombas
y de las panderetas,
al pasar por enmedio de la plaza
esta coplita sueltan:

Los pastores y pastoras
todos juntos van por leña
para calentar al niño
que nació la Nochebuena (1)

Y el pobre Juan desesperao llora,
y lloran en la reja
su mujer y sus pobres angelicos
que tien las manos en los hierros puestas...
¡manos helás que son también de hierro
de agarrotás y tiesas!

VICENTE MEDINA.

El cuento del dragón

SAMARITANA.—Me deja usted que le cuente una fábula? Yo sé una fábula: la del hombre-naturaleza! Era un árbol con alma. Era una pobre alma trocada en árbol por la maldición de una hada perversa. Allí enmedio de un bosque ostentaba sus brazos enormes y su copa gigantesca con una cara melancólica y terrible. Y allí se estaba solo y trágico enmedio del bosque sombrío entre todas las inclemencias y todas las soledades. Una tarde, una cabreriza, una de esas pastoras de los cuentos de niños buscaba un corderillo desviado de la manada y llamándole con los más tiernos nombres, fue a dar junto al hombre-naturaleza al que jamás, por el horror de la leyenda, se acercaban las demás mozas del contorno. Y adormilóse al pie del tronco gigantesco y allí a media noche abrió los ojos y, a la luz de la luna, vio aquella carota espantosa. Paralizada por el pavor, siguió mirando, mirando el rostro del árbol y a medida que miraba, parecía menos horrible, más humano; hasta que yó lágrimas las gotas de rocío y suspiros el rumor de las hojas. Y acometida de una gran caridad, llegóse al árbol y comenzó a arañar su corteza para librar de aquella cárcel a la pobre alma que lloraba. Y cuenta la fábula que ante las manos de la cabreriza, el tronco se abrió dejando ver infinitos tesoros y que un príncipe gentil salió de las entrañas de la madera ofreciendo su mano a la pastora. Y puesto que escucha usted llorando, Guillermo, la fábula, como yo la escuché cuando me la contaron, sepa que la moraleja de ella consiste en que no se debe sufrir por los que pasaron por delante de nosotros sin detenerse a arañar nuestra pobre corteza.

J. B. Pont y L. Linares Becerra.

Los castillos de arena

I

Levantad con la arena movediza castillos que reten a la furia del mar.

Pequeños fosos ¡murallas enanas! torres altas como una gaviota, construid sacerdotes de la energía.

No haya descanso, porque no es largo el tiempo media entre dos olas.

Muévanse ágiles las manos ¡brillen los ojos, atentos a las aguas traidoras que se burlan.

Pronto! encerraos en vuestros castillos que ahora a vosotros os toca mofaros de las aguas en asalto.

¡Si las olas reducen la fortaleza a un monte pequeño, decid: es un monte lo que deseábamos.

¡Si ellas no tienen prisa en deshacerlo, rompéd el monte bañando sobre él con vuestros pies desnudos.

El mar... os ha vencido. ¡Os queda el día de mañana ¡los siguientes para nuevos castillos.

Podrías hacerlos más allá del límite de la alta marea; pero vosotros gustais de la alegría que se encuentra en la lucha ¡escogeis un sitio disputado por las olas incansables.

PEDRO PRADO

NOCHE BUENA DE AMOR

—Madre: a la puerta hay un niño rubio y bello como el sol; tiene una venda en los ojos y en la mano un corazón cruzado por una flecha, dice que se llama Amor...

—Madre: ¿le digo que entre? ¡Parece un ángel de Dios!... Esta noche es Nochebuena y ha nacido el Redentor...

—Madre: lo tengo en mis brazos, desnudo como una flor, está temblando de frío y quiero darle calor...

—Ha pronunciado mi nombre, madre, con tan dulce voz, que los ángeles del cielo no lo dirían mejor...

—¡Mi nombre! ¡Cómo lo sabe,

si nunca me conocí?

Esta es la primera noche que a mi puerta Amor llamó...

—Madre: el niño tiene sueño, en mis brazos se durmió. Prepara la blanca cuna de mi infancia, para Amor...

—Es demasiado pequeña tu cuna para el Amor. No es un niño, es un mancebo; también lo conocí yo, hija, otra noche lejana en que a mi puerta llamó...

—Madre: prepara mi cama. Velaré su sueño yo...

Esta noche es Nochebuena, dormiré en mi lecho Amor; le cantaré villancicos, villancicos del Señor...

—Hija: también en mi lecho otra noche Amor durmió y le canté villancicos, villancicos del Señor, y cuando más confiada velaba su sueño yo, Amor despertó de pronto y en sus brazos me estrechó, y con una aguda flecha mi corazón traspasó. Toda mi sangre de virgen, como un vampiro, aspiró, y ya exhausta y moribunda, sin piedad me abandonó. ¡Pobre hija mía, si quieres ser feliz, huye de Amor!...

—No puedo, madre, no puedo, que en sus brazos me estrechó... Pero soy feliz, oh, madre!... ¡Tú lo fuiste como yo!...

GOY DE SILVA

Los tres Reyes Magos

Para "El Imparcial"

Con mis pensamientos reunidos y concentrados en el reino interior de mis intimidades, siento llegar sobre el camino crepuscular de mis ensueños a los tres reyes mayos de mi idealidad, vestidos reglamentariamente con las telas multicolores de mis romanticismos, coronados de esperanzas y con sus cetros enajados de joyas de bondad; les noto una alegría indecible y una encantadora visión en sus rutilantes pupilas; vienen a adorar al poético Querubín de mis fantasías que ha nacido hoy en el establo de mis ingeniosidades por el espiritual milagro del recuerdo amoroso de mi primera edad.

Guiados por la estrella esplendorosa de mi alma, vienen mis ideales reyes magos contentos de su santa misión y de lo apacible del sendero, cuando de pronto los tres palidecen lanzando horribles alaridos, porque han visto que el implacable Herodes de mis incredulidades quiere decollar con su puñal demolidor a mis inocentes fantasías, quienes temblando de miedo y de frío se acurrucan en lo más recóndito de mis buenos sentimientos para librarse del terrible Monarca de mi Fatalidad.

Así como Gaspar, Melchor y Baltasar de la leyenda bíblica traen al Niño Dios; oro, mirra e incienso, a mi me traen los míos: consuelo, resignación y paz.

A pesar de mis años y mis desencuentros, perennemente soy el mismo niño distraído en jugar con sus juguetes de ilusión; y no obstante de que me aturdo con "aquello" que le gustaba tanto a Edgardo Poe, con los chistes picarescos de mis amigos y con todos los ruidos pascuales, siempre se me viene a la memoria aquel villancico que cantaba la madre de mi madre:

"La Nochebuena se viene
La Nochebuena se va,
Y nosotros nos iremos
Y no volveremos más."

Recuerdo que en una de tantas Nochebuenas de mi infancia, cuando aún no se habían derrumbado mis creencias celestiales, me quedé dormido en el regazo de mi madre, soñando con el Niño Dios y con un vaporecito que había visto en los escaparates de un almacén. Este sueño serafico se hizo realidad, porque al despertarme encontré debajo de mi cama camita el deseado vaporecito que el ángel divino me lo puso por medio de las manos de mi... madre.

¿Qué diera yo porque mis sueños profanos de ahora se cumplieran como aquel mi memorable de Navidad!

GILBERTO SILVA

Managua, Nicaragua (C. A.) 24 de diciembre de 1916.

UNA FINCA

Es la ocasión propicia de hacerse de una finca grande y ventajosa para ganancia.

Se vende muy barata por no poder su dueño administrarla a falta de recursos.

Se compone como de 100 manzanas; de ellas, unas 45 de potrero con facilidades para apartamientos, quedando las partes con suficientes abrigos y aguas; como 10 para sembrar maíz y el resto de montes con buenas maderas; el clima es frío, benigno y sumamente saludable; las aguas, suficientes, abundantes y con cénagas para fuerza hidráulica; casa de tamaño regular. Sitá en la parte alta de El Carrizal, al lado oeste de la carretera que conduce a Vara Blanca. El buen vecindario de ese lugar es una garantía para el comprador. Esta finca queda a 2 horas de Alajuela y a 2 1/2 de Heredia. Se ha estimado siempre en colones 15,000, y ahora se da hasta por \$ 10,000. Para informarse con su propietario, Javier Jara, en Heredia, casa de J. Mercedes Salas, o dirigirse al aparato de correos núm. 23.

"El Gran Remate"

Aproveche la ocasión y visite en Cartago la tienda "El Gran Remate", esquina del Mercado. Encontrará gran surtido de juguetes y artículos para regalos de Navidad, Chales y Pañuelos baratísimos. Es la tienda que se conoce por su baratura.



Los millonarios de Nueva York son los principales consumidores.

Usted, sin tener tanto dinero, puede también disfrutar igual a esos millonarios del placer de mascar CHICLETS, pues los hay de venta en todos los lugares de Costa Rica.

SANTIAGO PALACIOS

Agente.

Casajé Jiménez. — San José.

RELOJERIA SUIZA

DE ALCIDES CHAPATTE

Precios módicos — Calle del Carmen

Acaban de llegar muchas mercancías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, collares, etc. de poco valor para regalos.

Relojes de pulsera para señoras, sencillos y muy variados.

Quon Tai Chong & Co.

Comerciantes

ABAROTES Y GENEROS

Dr. JOSE M. ARIAS G.

Médico-veterinario

Apartado 630 — Teléfono 753

235 varas al Oeste de la Botica Francesa

CAFETERIA POPULAR

Situada en el Teatro América. A toda hora se consigue café, té, chocolate, leche agria, sandwiches, buenos refrescos, etc., etc.

ISRAEL VALENCIANO.

PAPEL:

En la administración de EL IMPARCIAL se vende papel blanco a 20 céntimos libra, de periódicos a 15 céntimos y cartón a 10 céntimos.

Hotel "CARTAGO"

—25 varas al Oeste del Mercado—

Avenida Central

Habiéndome hecho cargo de este importante Hotel, ofrezco a mis parroquianos una comida excelente y de diversos platos, de acuerdo con los recursos y los gustos de cada cual. Es el hotel que ofrece mejor servicio por un precio más reducido.

Nuestra comida, a precio especial, comprende 4 platos por 25 céntimos.

CAL DE CONCHA

Barata y de inmejorable calidad.

DEPOSITO:

En el taller de Mariano Struch, en La Dolorosa, o entenderse conmigo en Desamparados.

INDALECIO FALLAS.

Platería Artística

de

ANDRES BRICENO M.

Especialidad en trabajos finos de joyería.

Dé a hacer hoy mismo sus alhajas en este taller 50 varas Oeste de "La Violeta" Avenida Central Oeste

A LAS SEÑORAS

Al Depósito de Materiales de Jaime Carranza, contiguo a la Licería de don Alberto González Soto, han llegado últimamente las siguientes mercaderías:

Felpudos de diversas clases y tamaños, Peñates en estilos varios, Persianas, Lazo y cristalería barata, Utensilios de cocina, Linterna para pisos, Cera para limpiar pisos, Muebles y Automóviles Polvos y Jabones para el uso doméstico, Papel Glacier transparente para vidrios, Canastas, Bombillas de luz eléctrica importadas de Noruega, las más durables, Papel de Toilette, Artículos para Baño, Surtido siempre variado de Papel tapiz, Algodón para limpiar metales, Botellas THERMOS, Jabón LUX para lavar seda y lana.

Cervezas Richmond

Las mejores por su bondad y pureza

Refrescos Richmond

Los mejores por ser pasteurizados después de embotellados.

Calle de la Sabana

SAN JOSE — COSTA RICA

THEO. KIRCHOFF & CO.

LOS ANGELES, Cal.

—COMPRAN CAFE BENEFICIADO—

Dirigirse al representante. — San José. C. R.

VICTOR FABIAN.

Apartado 882. :: Teléfono 724.

BROMO-QUINOIDES

del Dr. Franc.

TABLETAS ANTIFEBRIFUGAS Y LAXANTES.

Accionan pronta y eficazmente en todo caso de influenza, entorpe, bronquitis, resfriados, paludismo y calenturas rebeldes. Durante la época en que se tomen el estómago estará en perfecto, facilitando la curación. PARA NIÑOS Y ADULTOS

PREPARADAS POR

Hermann & Zeledón. — Botica Francesa

SAN JOSE DE COSTA RICA

FUNERARIA

DE MANUEL CAMPOS Y HERMANOS

Tiene servicios para gentes pobres, a \$ 15.00, ataúd y servicio de coche fúnebre.

Almacén de Música

Páez y Compañía

Se han recibido las novedades para Piano, Canto, Estudiantina, Orquesta y Banda

—PRECIOS BAJOS—

Pomada Salomón

Remedio infalible para la curación de cualquier úlcera y reumatismo.

MULTITUD DE CASOS CURADOS

Eljarse en las certificaciones que acompaña a cada caja

DEPOSITO EN SAN JOSE: "BOTICA FRANCESA"

Propietario: Salomón Chajud

Las Juntas de Abogados.

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme a la ley.

Indicador de EL IMPARCIAL

Diciembre

24

Domingo

SANTORAL

Domingo 4 de adviento. Santos Gregorio Presbítero y mártir, Luciano y compañeros mártires. Del Ant. Test. Adán y Eva.

ASTRONOMIA

Eclipse parcial del Sol invisible. Luna nueva a 2.55 p. m.

MAREAS EN PUNTARENAS

Hoy a las 2.58 p. m.

HOSPITAL

Entradas.

Anselmo Ibarra, San José.
De damia Chavarria, Bebedero.
Lidia Jiménez, Guayabo.
Melquiades Jiménez, Guayabo.
Florencio Jiménez, Guayabo.
Sergio Jiménez, Guayabo.
Margarita Cordero, Pava.
Elvira Guevara, S. Feo. Mata Red.
María Vargas, San José.
Hermógenes Mora, San José.
Edgar Lander, San José.
María Porras, Piedras Negras.
Cebal Guzmán, Puriscal.
Rómulo Araya, Limón.
Evangélica Jiménez, San José.
Fernando Campos, San José.

Salidas

Elida Gamboa, Limón.
Filandro Chinchilla, San José.
Félix Espinosa, Juntas Abangares.
Ramón Coto, Juntas Abangares.
Fortunato Muñoz, Tenorio.
José Barboza, Puriscal.
Juan Bta. Solís, Guadalupe.
Francisca Alvarado, San Vicente.
Maurice Leger, Golfo Dulce.
Faustino Oses, Golfo Dulce.
Graciela Porras, San José.
Rosendo Alfaro, S. Joaquín Heredia.
Juan Acosta, Puriscal.
Francisco Mena, La Ceiba.
María Vargas, San José.

NACIMIENTOS

Jorge Bartolomé de la Trinidad, de Teodoro Serrilla García y Amparo Serrilla Cisneros.
Aída, de Manuel María Jirón Eduarte y Juana Arias Pacheco.
José Manuel Fernando de Jesús, de Isaias Guillén Méndez y Elena Chaves Barrantes.

Brisas de Alajuela

Ha establecido su residencia en esta ciudad onde ya tenía montado un buen taller de platería y relojería, el hábil joyero don Santiago Chavarria, hermano del malogrado poeta Aquileo.

La casa de los señores Steinvorth, finca, ha establecido como agregado a su almacén un lujoso establecimiento en la esquina del mercado, para detallar géneros y abarrotes.

Muy bien recibido ha sido por la mayoría de los hijos de esta ciudad, don-

de hay pocos ricos, la implantación de los nuevos impuestos directos, que salvarán a los pobres de la opresión de los impuestos anteriores y solventarán la Hacienda Pública, grabando en los corazones de las futuras generaciones, una estela de admiración para el actual Presidente de la República, y para los nobles representantes de la Patria, que haciendo caso omiso del brillo de las monedas de los poderosos, votaron de acuerdo con su conciencia por el bien de la República.

PSIQUIS

Alajuela, Dic. 22 de 1916.

Lo que escriben algunos

En "El Comercio" de Managua, correspondiente al 7 de este mes, hemos leído una nota editorial en que se aconseja al Gobierno de la vecina República la fundación de una escuela de agricultura, pero previniéndole no proceda como en Costa Rica, donde, según dice el escritor de la nota, fracasaron los profesores Francisco Pithier y Alfredo Anderson traídos por el Gobierno, pues que siendo originarios de países centrales de Europa, desconocían por completo la agricultura de los trópicos.

Ni el Gobierno de Costa Rica trajo a los mencionados señores, ni ellos han sufrido el fracaso de que habla el escritor de aquel diario. Vieron por su gusto a trabajar en este país, y por cierto que su labor en bien de nuestra agricultura ha sido fecunda, porque sus conocimientos en ese ramo son vastos y sólidos. Ellos han contribuido eficaz-

mente a acabar con los sistemas rutinarios en materia de cultivos, que son los que sin duda quiere que se mantengan en su país el escritor en referencia. Bueno, pues, que les aprovechen.

CIRCULACION DE TARJETAS MORTUORIO Y DE MATRIMONIO

R. A. Barahona y Alberto Guerrero se hacen cargo de toda clase de circulaciones, informes en esta Administración.

TACK HING LUNG & CO.

IMPORTADORES DE VARIEDAD DE MERCADERIAS

Apartado No. 72. Dirección Telegráfica

"Tack"

Costa Rica

ALMANAQUE PARA 1917

ARREGLADO AL MERIDIANO DE SAN JOSE POR LA "LIBRERIA ESPAÑOLA DE MARIA V. DE LINES", ESTA A LA VENTA DESDE EL 1. DE DIC.

EL MEJOR, MAS EXACTO Y ORIGINAL!
COMPRELO Y SE CONVENCERA

Berlín anuncia el próximo arribo a Nueva York de un super-zeppelin

La noticia la encontramos en los cables, como encontramos en los cables el anuncio del próximo arribo a las costas de la Unión Americana del primer super-submarino mercante.

El cable por lo general reserva ciertas noticias, tal vez por razones de política internacional, mas nosotros no vemos en esto política: nos entusiasma todo ideal de progreso, venga de donde viniere. El pensamiento no tiene patria, y nos place aliarlo de toda intención personalista, tenemos pues, el aviso de que en breve aparecerá sobre los rascacielos de la gran metrópoli norteamericana un superdreadnought celestial.

Gran pastorela en Guadalupe

En la progresista villa de Guadalupe desde muchos años atrás, se ha venido palpando la necesidad de un salón adecuado a Actos Públicos para solaz, recreo, moralización y cultura, como también para fomento de vínculos sociales indispensables al adelanto y progreso de los pueblos. La Junta de Educación actual integrada por los señores Tobías Rodríguez, don Augusto Montero y don Benito Marín, ha creído eco de la voz popular, e interpretando fiel de la opinión pública, han resuelto arreglar un Salón perteneciente a la casa escolar, de tal manera que, además de servir a sus fines propios, sirva también para satisfacer ese anhelo justo de la sociedad guadalupana. Nuestro aplauso sincero y entusiasta a la progresista Junta de Educación, a cuya iniciativa debemos el tener ya un pequeño teatro.

Hoy domingo 24, se estrenará el referido Salón con una "Pastorela" debidamente preparada y sujeta al programa siguiente. Representación del nacimiento de Jesucristo dividida en 5 actos:

ACTO I.—Encuentro de los Reyes Magos en el desierto.
ACTO II.—José y María buscan indolentemente en Jerusalén una posada.
ACTO III.—Hermosa sorpresa de los Pastores al ver al Ángel y oír su anuncio.
ACTO IV.—Entrevista de los Reyes

Entrada para niños: \$ 0.25

ALMANAQUE PARA 1917

Ya han comenzado a circular, profusamente impresos, los almanaques obsequiados por la Imprenta Alsina y el de don Pedro Nolasco, que ha sido editado en la Librería de Lehmann. Don Pedro, como siempre, nos a-

nuncia en su almanaque la posibilidades del tiempo, la astronomía, los santos del año, los días de fiesta y otras tantas cosas que solo el brujo nacional las puede averiguar.

Costarricenses en el extranjero

JOSE VICTORY

Nuestro amigo don Juan J. Montenegro, que es un entusiasta por todos los hombres de trabajo y de esfuerzo, nos ha hablado con alto entusiasmo de la labor estudiantil del joven costarricense don José Victory, que hace algunos años está cursando en Inglaterra la carrera de médico y cirujano.

Ya desde 1913, en un concurso de anatomía celebrado en el Hospital de Guy de Londres, el joven Victory ganó el más alto premio, consistente en un certificado de Honor y un obsequio en oro de diez libras esterlinas, y fue desde entonces nombrado Demostrador en Anatomía para estudiante, con lo cual se agregaba un testimonio más al reconocimiento de su competencia en ese importante ramo científico; y últimamente, en 1916, pasó aprobado, plena-

mente en examen en el Real Colegio de Cirujanos de Londres. También el Doctor don Daniel Núñez, cuya competencia es de todos bien conocida, decía, después de su último viaje a Inglaterra, hablando del joven Victory: "reune todas las condiciones del buen estudiante: honradez, aplicación, talento clarísimo, etc., etc., y por eso figura en primera línea en el concepto de sus profesores."

De los treinta y cuatro estudiantes que se presentaron a examen en mayo de este año, sólo once fueron aprobados, y entre ellos figura el joven Victory, a quien se otorgó el correspondiente diploma por el Real Colegio de Cirujanos.

Vayan nuestros parabienes muy entusiastas y cordiales para el talentoso y esforzado Victory, cuyos éxitos, alcanzados por su esfuerzo, le honran a él y honran a su patria.

La próxima boda

El caballero don Federico Tinoco y su apreciable señora doña María F. de Tinoco han tenido la fineza de participarnos el próximo matrimonio de su sobrina la señorita Isabel Brannam Tinoco con el señor Doctor don Elías Rojas, y a su vez el Dr. Rojas ha tenido la atención de participarnos su enlace.

Con particular simpatía registramos esa nota social y hacemos votos por la eterna ventura de los recién desposados.

Lo de la Artillería

No es nada comparado con el barullo que se arma todos los días en los almuerzos "Al Siglo Nuevo" y "Bazar de San José", con motivo de las rebajas que han hecho en los precios de las frutas y otras golosinas; todos se disputan por comprar antes que otros, y agotan las existencias a cada momento. Para que nuestros clientes puedan gozar de una Nochebuena económicamente, hemos puesto a precios de costo

las uvas, manzanas, higos, sándwiches y muchos otros víveres.

Para regalos, siempre a precios bajos, hay sombrillas, pañuelos muy finos, perfumes, estuches para tocador, estudios para niñas, neceseres, bolsos de cuero nuevos estilos, floreros y macetas nuevas, blusas, enaguas, vestidos de seda hechos, sweaters, abrigos, de lanteles, etc., etc.

Vea los precios y compárelos: es la mejor garantía que ofrecemos.

DE TODAS PARTES

TURCOS Y YANQUIS

El Embajador americano en Constantinopla informa al Departamento de Estado que el gobierno turco ha declarado nulo el convenio en virtud del cual los ciudadanos americanos residentes en el Imperio de la Media Luna podrán salir de él por la vía de Saffa.

Las razones que da Turquía para haber tomado esta actitud son que necesidades militares impedian la salida de los americanos así como que el funcionario que intervino en ese arreglo no tenía facultades para haberlo llevado a cabo.

EL TEMPORAL EN ESPAÑA

El temporal persiste en toda España. De Murcia comunican que el Suroeste ha crecido tres metros; en Valencia, los vapores han reforzado sus amarras y cuatro barcos con cargamento de naranjas, se fueron a pique; además el Júcar se desbordó inundando

muchas aldeas y campos cultivados. En tres horas el nivel del río subió seis metros. Los ríos Serpis, Albufera y Cúrdida también se han desbordado. En los campos de naranjas solo se ven surgiendo de las aguas, las copas de los árboles.

COMO FUE HUNDIDO EL "CHEMUNG"

El capitán y 24 tripulantes del "Chemung" llegaron a Valencia a bordo del vapor español "Gher".

Refieren que se dirigían a Génova y a Nápoles, cuando a corta distancia del cabo de Gata fueron sorprendidos por un submarino alemán que después de obligarlos a ocupar los botes del "Chemung" echó a este a pique disparando contra él tres balas de cañón y un torpedo.

El mismo submarino remolcó después los botes hasta muy cerca de la playa.

Alarma de incendio en la madrugada de ayer

En la madrugada de ayer se inusitó una gran alarma por el barrio de la antigua plaza del ganado, precisamente en la calle novena Sur.

Sería poco más o menos la una de la madrugada, cuando varias personas notaron que de la casa de habitación del señor don José María Montenegro Chavarría, salían densas columnas de humo rojizo por varias partes del tejado.

Un incendio, fue la primera exclamación de los que notaron el humo, y luego grandes llamaradas. Inmediatamente todo el barrio se puso en movimiento, y la policía tocó alarma.

Alguien dió aviso al cuerpo de bomberos y este se presentó acto continuo al lugar del suceso con la Knox lista para sofocar el incendio. Pero una vez allí, no pudieron hacer nada, pues aquel incendio no pasó de ser una simple alarma.

Ciertamente, las llamaradas salieron por el tejado y como es natural, alarmó a las gentes que a esas horas pa-

Dr Octavio Cortés

Tiene el gusto de ofrecer a su numerosa clientela sus servicios profesionales.

OFICINA:

Bajos del doctor Arrea. Contiguo a la Botica Central.

HORAS DE OFICINA: 2 - 4 p. m.

El anuncio es la rapidez de la venta.

ADVERTENCIA A LOS CONSUMIDORES DE ASPIRINA

En virtud de las falsificaciones de la Aspirina que hace poco perpetraron, en una República hermana, unos hombres sin conciencia a los cuales llenarse los bolsillos les importa más que la salud de sus prójimos, falsificaciones tanto más condenables cuando, según el análisis practicado por la Sanidad de dicha República, las tabletas que fueron ofrecidas al público por algunas farmacias en frascos, en vez de Aspirina contenían yeso y ácido cítrico, se advierte por este medio a los consumidores de la acreditada Aspirina que no compren dicho producto sino solamente en Tubos Originales de 20 tabletas a 0,5 gramo cada una. Cada tableta lleva la cruz "Bayer" en un lado,

así:



y al dorso:



como garantía de la legitimidad del producto.

PROTEJASE LA SALUD Y RECHACENSE LOS SUSTITUTOS.

Para los gruesos que quieran adelgazar.

Deberán comer con moderación, respirar profundamente y tomar un poco de aceite de Korein.

Personas gruesas, particularmente aquellas que pesen 5 o más kilos de su peso normal, se alegrarán saber que pueden reducir con facilidad sus carnes, sin necesidad de dejarse morir de hambre ni de dedicarse a ejercicios fuertes y molestos.

Para conseguir adelgazar sólo habrá que comer con moderación, adquirir la costumbre de respirar profundamente, al aire libre y tomar algunas gotas de aceite de Korein cuatro veces al día.

El aceite de Korein puede comprarse en cualquier botica, ya preparado en cápsulas, en gotas en cada cápsula. Bastará con tomar un cápsula después de cada comida y una al tiempo de acostarse. Su costo no es muy elevado, se garantiza que no son perjudiciales a la salud, no tienen sabor, son fáciles en tomar y no pierden tiempo en dedicarse a su misión de hacer desaparecer toda acumulación de grasa o gordura que exista en el organismo.

En muchos casos, dos o tres semanas de tratamiento con el aceite de Korein han sido suficiente para empezar a notarse la rebaja en peso y reducción de carnes. Los pasos como que se aligeran, se siente uno más liviano, la piel presenta un aspecto firme a la vez que suave, las labores no parecen tan pesadas, renace el entusiasmo y la animación a medida que van desapareciendo las carnes superficiales.

Toda persona que desee rebajar algunas libras o kilos no debe dejar pasar esta oportunidad de probar el aceite de Korein, pues con toda seguridad que verá satisfechos sus deseos y habrá encontrado lo que deseaba.

LA BARCELONA

Gran Fábrica de Puros de Cacha y Tuerrique. — Surtido de abarrotos y licores extranjeros y del país.

Se atiende cualquier pedido, por pequeño que sea.

ANTONIO MONTEALEGRE.

Teléfono 488.

OFICINA INFORMATIVA DE INQUILINATO.

Avenida 3a, frente a la zapatería Araujo (en la oficina de don Carlos Vello). Teléfono No. 515.

Centro importante para que los propietarios puedan alquilar sus casas y los inquilinos conseguirlos. Médica comisión por esos servicios, que se atenderán esmeradamente. Se aplica a los agremiados el cargo puntual de sus informes.

Nuevas adiciones al Gremio de Propietarios se reciben, diariamente. Sólo durante lo que resta del presente mes de diciembre la cuota de entrada será de 1.00 colón; después para entrar habrá que pagar \$ 5.00; cuota mensual, 1.00 colón.

MAN CHON SING & CO

ALMACEN DE GENIROS Y ABARROTOS

JOSE CHEN APUY & CO.

Teléfono No. 15. Dirección Telefónica

"Sing"

Puntarenas. Costa Rica

A PESAR DE LA GUERRA y de la escasez de tintas, la Tintorería de Carlos Peralta, en Cuesta de Moras, ha rebajado sus precios considerablemente. Pañolones, chales, vestidos de hombre y de señora, quedan como nuevos.

No olvidarse. — ¡Cuesta de Moras!

"La Puerta del Sol"

¿Quiere usted vestir bien y a la moda? Visite "La Puerta del Sol"; renovación constante de casimires última novedad.

F. y E. HERRERO.

ENRIQUE SALAZAR S.

OFICINA: 50 VARAS OESTE DE LA "BOTICA FRANCESA" Teléfono 307. — Apartado 775

Representante de las siguientes casas americanas: MULLER EXPORT Co., Chicago; J. M. CABANAS & Co., New Orleans; O'NEILL BROS. Co., INC., New York; LAINFIES-TA FLAVORING EXTRAC Co., New York.

Nota: Antes de verificar sus pedidos, sírvase honrarne pasando vista por mi extenso y elegante muestrario.

A LOS COMERCIANTES DE LA REPUBLICA DE COSTA RICA Nos es grato anunciar que nos hemos procurado los valiosos servicios del señor Enrique Salazar S., de San José, para que nos represente en la República de Costa Rica en la venta de artículos relacionados con el ramo de Droguería y Botica, como son: chupones, jarabes de cañaho, termómetros, bolsas de cañaho, jarabes hipodérmicos, jabones, etc., y nos es placentero el comunicar a los comerciantes de dicho país que negociamos en toda clase de mercaderías en general, y que tanto el señor Salazar como nosotros, pondremos todos nuestros esfuerzos y cuidados por dejarlos siempre contentos y satisfechos.

O'NEILL BROS. Co., INC.

DEPOSITO DE MADERAS

El único que tiene maderas secas en el país. El único que garantiza cortar maderas en buen tiempo. El único que tiene maderas de la zona de Tarrazú. A los dueños de tablados: tengo un baratillo de cadavillos de todo largo que vendo a 25 céntimos la vara; tengo 400 gigantones de segunda que vendo a \$ 1.00 y \$ 1.25 cada uno.

Compro cobre, bronce, plomo y hierro fundido. Mi fábrica de níquel atiende todo trabajo en mi depósito de maderas.

¡OJO! Mi fábrica de chocolate, la primera, desde esta fecha en adelante venderá cacao especial a \$ 60.00 el quintal, y el corriente a \$ 45.00 quintal; tomando de un quintal para arriba se hace el dos por ciento de descuento pago al contado. Teléfono 542. J. RODRIGUEZ M. — Apartado 256.

Sombrerería "La Imperial"

DE FEDERICO AYMERICH

En esta Sombrerería se acaban de recibir sombreros de pita finos de Monte-Cristi y corrientes, para niños, y los apetecidos "Pintados" para la estación de verano; también sombreros de paja y de fieltro, de última moda. Todo a precios de situación. Una visita al Establecimiento es bastante para que el cliente quede satisfecho. Frente al Pasaje Jiménez, al estado Este de la Botica Oriental.

FIESTAS CIVICAS DE ESTA CAPITAL 1916 — 1917.

La Comisión avisa que está autorizada por la Municipalidad para establecer un Impuesto por la entrada de vehículos a la Sabana, en los días de las fiestas, así:

Landaux y automóviles, de alquiler o particulares. . . \$ 10.00 Coches y volantes, de alquiler o particulares. . . " 5.00

Los interesados pueden dirigirse al señor don Rodolfo Martín, quien ha sido comisionado para extender los recibos, o en la oficina del Presidente de la Comisión, el señor Oscar Sittenfeld.

San José de Costa Rica, 7 de diciembre de 1916.

EL SECRETARIO.

JUGUETES CHAPINES

Habiendo recibido de Guatemala un inmenso surtido de juguetes, tengo el gusto de ofrecerlos al público a precios sumamente bajos, en mi sombrería situada cincuenta varas al Oeste del Mercado, frente al antiguo local de Mr. Asch.

JUAN BAUTISTA GOMEZ.

100 — PURERAS — 100 NECESITAN B. A. GONZALEZ CIA.

Talleres amplios e higiénicos, trabajo garantizado para todo el año, buenos sueldos y dinero seguro. Colóquese usted hoy mismo en la Gran Fábrica Nacional de tabacos y cigarrillos de

B. A. GONZALEZ Y CIA.

Talleres frente al Parque Central, edificio de dos pisos Teléfono 762. — Apartado 442.

Más fresca y más lozana que las flores, Imagen fiel de la belleza eterna. Rondos: ojos dormidos, sonadecitos. En donde el alma, como a una cisterna. Quiere beber el agua de la vida.



"COMPUESTO MITCHELL"

¿PORQUE?

Porque si se usa en la debida forma, puede levantar del lecho a la joven postrada y ponerla en el movimiento activo de la vida. Le permite sentirse mejor, le da mas belleza y con su nueva gracia ganar la posición orgullosa de mujer sana y hermosa.

Porque el "COMPUESTO MITCHELL" es el mejor de los tónicos para las mujeres en general y particularmente para aquellas que sufren de periodos irregulares o dolorosos que se encuentran débiles, nerviosas o demacradas por excesos de trabajo o debilidad femenina; es el remedio en el cual deben poner toda su confianza.

Porque el "COMPUESTO MITCHELL" es puramente VEGETAL y es el remedio que debe usarse por toda mujer que sufre de los tan temidos "achaqueos de las mujeres."

Pruébelo para convencerse. No admita sustitutos. No hay que guardar dieta ni recogerse en cama. De venta en toda buena BOTICA y DROGUERIA.

Unicos representantes en Costa Rica: KIRKPATRICK HNOS. — LIMON.

Anuncios de Ocasión

Veinticinco céntimos cada 20 palabras o fracción. Por cada 5 palabras de exceso, 5 céntimos. No se admiten inserciones por menos de cuatro veces.

UN BUEN COCHE. Con arneses para dos caballos. Todo en perfecto buen estado de servicio. Importándolo hoy costaría unos dos mil colones. No lo necesito y me estorba. Lo vendo baratísimo. Cuatrocientos cincuenta colones. O lo cambio por una pequeña casa, un piano o algo que me sea útil. Haga usted alguna proposición. Trabajándolo en las fiestas puede quedar libre. V. M. Fernández, detrás del Colegio de Señoritas.

BUEN NEGOCIO de Vinatería. Taquilla y Pulpería se vende a prueba; es uno de los mejores y más antiguos, situado a una de las entradas de San José Venta de licor, 4 a 5 faros por semana. Informe al apartado 531.

SE ALQUILA la parte alta de la casa situada en la esquina N. O. del Mercado. Consta de numerosas departamentos higiénicos, con bastante luz y aire, a propósito para instalar un hotel o para habitación de una numerosa familia. Informa don Manuel González en la pulpería "El Mar Cantábrico", en la misma casa.

DEL 8 del presente en adelante se alquila la hermosa casa que ocupó el Lic. don Carlos Lara y últimamente don Mercedes Bonilla viuda de Bliss, en el Barrio de Amón, frente a don Rafael Alvarado. Informa don Francisco Boza.

POR no poderme entender con el dueño de la casa no firmé contrato y tengo que desocupar la casa, viéndome obligado a realizar las mercancías al costo y a menos. Tengo un gran surtido de animales de corral: gallinas, gallos, patos, chanchos, conejos, perros, terneros, chivos, etc.; antes se vendían a 10 céntimos y ahora a 5, y más barato, según el número que compren. También juguetes de toda clase. Aprovechen, que es una ganga que no se encuentra todos los días. "LA CALIFORNIA".

CASAS bien situadas, con toda comodidad moderna, para familias numerosas o legaciones, y casas de madera para familias pequeñas, alquilo o vendo. Precios de situación. Informes: 250 varas al norte del Carmen. TEODOSIO UMASA.

QUIERE USTED GANAR DINERO? Compre un hotel situado en la Avenida Central y que se vende porque su dueño se traslada a Europa. Informarán en EL IMPARCIAL.

COMERCIALES! Santa Ana, Morra, Puriscal. Hay tres o cuatro quintales periódicos para vender, a \$ 15.00. Informará Anibal Guerrero, Escasú.

NUOVO Y BARATO. Por traslado de residencia se vende un bonito mobiliario de sala y un hermoso juego de cristalería. Informese en casa de doña Rita Bringas de Gómez.

SE vende muy barata una casa en buen estado, de dos pisos, situada en la 3a. Avenida, entre calles 10 y 12. El alto consta de cuatro departamentos grandes, tres pequeños y un corredor. El bajo contiene zaguán, cinco departamentos grandes, dos pequeños y patio. Produce \$ 50.00 mensuales. También se cambiaría por propiedad situada en Aranjuez o inmediaciones. Dará razón don José Ma. Villanea, frente a la misma casa, o Federico Nuthmer, San José, Apartado de correos No. 670.

SE vende una bomba centrífuga para elevar agua de 1 3/4". Entenderse con Schroter Sucesores, Parque Central.

SE alquila una bodega grande. Entenderse con Schroter Sucesores, Parque Central.

SE alquilan cuartos para oficinas en el interior de la casa de don Guido von Schroter, al lado de la botica de don Mariano Jiménez. Entenderse con Schroter Sucesores, Parque Central.

El escándalo de hoy en "LA FAVORITA"

PARA NOCHEBUENA Y AÑO NUEVO

En "La Favorita" encontrarán un buen surtido de frutas: uvas, manzanas, higos, dátiles, nueces, avellanas, almendras, pasas, etc., etc.

En vinos: generosos, blancos y tintos. Hay las mejores marcas de champagne: Viuda Pommery y otras clases. Gran surtido de turrones: yema, Jijona, mazapán toledano, y otros.

En confites: de todas clases; frutas cristalizadas a \$ 2.00 libra.

Y no olvidarse que el depósito de las galletas "LA NACIONAL" es en esta casa. Teléfono 501.

Parrafitos de información

La Asamblea del Personal Docente del Guanacaste no celebrará sesión en Marzo próximo.

Don Moisés Vincenzi se hará cargo del V grado de la Escuela de Dilia.

Don Miguel Obregón actúa como Secretario de la Junta Calificadora del Personal Docente.

Una treta bien urdida

ASTUCIAS DE UN BOHEMIO

Al actor de esta original historietita no se le debería llamar bohemio, sino con otro nombre.

El caso es este. Felipe Segura estaba bien seguro de que no tenía un centavo en el bolsillo; lo peor de todo es que le dominaba un hambre canina que no podía soportar. Había que recurrir al ingenio.

Se encuentra con un amigo de confianza, le expone su situación y luego de comentarla algún rato, se da una palmada en la frente.

—He concebido una idea. Tú me ayudarás. Nada, me voy a la fonda de Lisimaco Castro, le pido que comiera, claro, comeré a todo mi gusto.

—Pero después, ¿cómo vas a pagar la cuenta?

—Tú la pagarás.

—¿Cómo?

—No me has comprendido. En los precisos momentos en que tú calcules que ya he concluido de comer, llegarás todo asustado, gritarás, me reprocharás de encontrarme allí, diciéndome que mi madre está agonizando. ¿Entendido?

—Algo serio es el asunto; pero, en fin, lo haré.

—Bueno, ya lo sabes, en la fonda de Lisimaco.

Llega Felipe, llama al mozo, pide un almuerzo de primera y lo devora con verdadero apetito.

—¿Qué otra cosa?—le dice el mozo.

—Tráigame vino y puros.

Se los trajeron; pero como se había convenido, en aquel momento se presenta un desconocido para el mozo y grita:

—Tú, Felipe, tú aquí, y no sabes que tu madre en estos momentos está agonizando?

Felipe flinge dolor, se vuelve loco, revienta la silla a un lado y sale a escape, dejando al camarero con cuatro palmas de narices y casi boquiabierto.

Pero al mozo no le gustó esta pantomima y se dirigió hacia la esquina, de donde vio a Felipe que se detenía con aquel otro sujeto.

Llamó a un policial y exponiéndole lo ocurrido se ponen los dos en su seguimiento, logrando detenerlos.

Y he aquí que Felipe tuvo que hacer la digestión en la Prefectura. De seguro que en otra ocasión se guardará bien de escoger estos sitios para hacer digestiones. No es la primera vez que lo hace.



Hemos recibido las siguientes es-

—Ignacio Alfaro y señora tienen el honor de participar a usted el próximo matrimonio de su hija Josefina con el señor don Roberto Castro Ureña.

—Luis Castro Ureña y señora tienen el honor de participar a usted el próximo matrimonio de su hermano Roberto con la señorita Josefina Alfaro López. —San José, Diciembre de 1916.

Agradecemos la fina atención y hacemos votos por la completa ventura del nuevo hogar.

Precedentes de Cartago estuvieron ayer entre nosotros los señores Alberto Coto y Octavio Monge.

—Para San Isidro de Coronado con el fin de pasar una temporada, salieron doña Juanita Robles y sus hijos Atilla y Miguel Ángel. Este último algo delicado de salud. Deseamos recuperar la salud el enfermo y pasen una feliz temporada.

—Esta noche en la residencia del estimable caballero don Alberto Bertheau se verificará el matrimonio de la simpática señorita Lidia Madriz con el joven Ignacio Montero, ambos empleados honorables del señor Bertheau. A padrinarán la boda las señoras siguientes: don Antonio Sauma con doña Lidia de Bertheau, don Roberto Ortiz con la señorita María Cristina Chacón, y don Alberto Bertheau con la señorita María Francisca Caballero. Formulamos nuestros sinceros votos por la completa felicidad de la joven pareja.

—Para la ciudad de Cartago salieron ayer tarde el Dr. don José Ma. Castro y su señora.

—Se encuentra en ésta, procedente del Descanso, don Luis Demetrio Tinoco y su señora esposa doña Esperanza Castro de Tinoco.

—Para El Rodeo del cantón de Moravia salió la apreciable señorita Emma Rojas B.

—Del mismo lugar llegó a ésta y siguió para Heredia el señor Ingeniero don Samuel Sáenz.

—Regresó de Alajuela la señorita Marta Gagini.

—Vendrán a esta ciudad, de paseo, las señoritas Zulay Solera y María Ester Soto.

—Con el nombre de Lidia será llamada la chiquitina de los esposos Cordero-Sánchez.

—Procedente de Limón se encuentra en esta capital don Abel Robles, Secretario de la Comandancia de Plaza de aquel puerto.

—Estuvo en esta capital, procedente de Cartago, don Celim Arias.

—También tuvimos el gusto de ver entre nosotros, procedentes de la misma provincia, a la señorita María L. Calleja, y a la señorita María L. Calleja.

—Se nos informa que el estado de salud de doña Marina Borbón de Hlne es bastante satisfactorio.

—Don Miguel Bravo y su señora esposa doña Mirtala de Bravo han tenido la fineza de ofrecernos su primogénito que nació el 21 del mes corriente. Eterna felicidad le deseamos al recién nacido.

El club "Nos fuimos" y su vice-presidente

El Club *Nos Fuimos*, de Alajuela, dispuso obsequiar anoche con una cena a su Vicepresidente don Ricardo Acosta que, como saben nuestros lectores, fué el agraciado con el *gordo* de la Lotería del Asilo Chapul en el último sorteo.

La cena se verificó en la casa de don Rafael Ugarte, a las 10 p. m.

El citado Club prepara un baile de Año Nuevo, en el Salón de Sesiones de la Municipalidad.

COMPANIA INDUSTRIAL DE TURRIALBA.

Se convoca a todos los accionistas a una reunión general extraordinaria, que tendrá lugar en la oficina de don Andrés Venegas, a las 9 a. m. del día 9 de enero próximo entrante, con el objeto de examinar las cuentas constantes en los libros y con vista de ellas resolver si se continúan las operaciones de la Compañía o se pone en liquidación.

San José, diciembre 21 de 1916.

ALF. ESQUIVEL, Secretario.



Curará el uso de las Bebidas Alcohólicas

el mismo licor si que se sepa y sin afectar en nada mas que el vicio. Por arralgado que sea se cura infaliblemente.

Contigno a "La Proveedora"—San José, C. R. Agencia exclusiva: BOTICA UNIVERSAL—Hernán Calzada.

Máquinas para moler maíz

"LA CAMPANA"

Último modelo que presenta más ventajas que los antes conocidos.

"CACAO"

Hemos recibido cartón especial para almáigos.

JUAN KNOHR HIJOS.

EL ARTE MODERNO

Tiene el gusto de anunciar a su distinguida clientela y al público en general que a partir de hoy ha puesto en sus amplios salones de muebles una sección corriente para sólo

VENTAS A PLAZOS O ABONOS SEMANALES.

Pero, como siempre, tendrá un surtido completo de juegos especiales para ventas sólo de contado y a bajos precios.

Se atenderá con esmero todo encargo, para lo cual hay un extenso surtido de catálogos, desde la tijereta al modernísimo estilo Luis XVI reformado, único en el país.

Sus órdenes al Taller (frente a la Misión Evangélica, 350 varas al sur de la librería Linares) o al Depósito permanente (Avenida Central Este, frente a la Botica de don Mariano Jiménez), merecerán su mayor atención personalmente por sus propietarios

POCH Y CARRERAS.

EN LA ZONA ATLANTICA

Vendo quinientas hectáreas de buen terreno para el cultivo de banano, pero mucho mejor para el cacao. Están divididas en tres lotes, en dos de los cuales hay regular cantidad cultivada. Todos colindan con ferrocarril o tranvías de la United Fruit Co. Para mejores informes escríbase al infrascrito.

RICARDO MORA FERNANDEZ.

Apartado 244. Limón, Costa Rica

LOS DOS BEBES

obsequiados por LA INDIA S. su numerosa clientela, fueron premiados con los números

1091 y 4378

Los acreedores a ellos pueden pasar a recogerlos con los correspondientes cupones.

CHINA Y JAPON

Habiendo solicitado nuestros representados del Extremo Oriente, la presencia de nuestro señor

HENRI FRICK,

con el objeto de ensanchar sus relaciones comerciales con la America Latina, el señor FRICK

saldrá para aquellos países en la primera quincena del mes de Enero próximo.

Con tal motivo pedimos órdenes a nuestros estimados clientes, para

Yokohama-Kobe-Shanghai-Cantón y Hong-Kong

HENRI FRICK & Co.